المواعدة والغرام

BREAKING THE ICE

كسر الحاجز

☆ can I buy you a drink?
هل أستطيع أن أشتري لك مشروباً؟
(أدعوك إلى شرب شيء)

☆ would you like a drink?
هل تودّ(ين) مشروباً؟

☆ can I get you a drink?
هل أستطيع أن آتيك بمشروب؟

☆ are you on your own?
هل أنت لوحدك؟

☆ would you like to join us?
هل تودّ(ين) الانضمام إلينا؟

☆ do you mind if I join you?
هل تمانع(ين) إن انضممتُ إليك(م)؟

☆ do you mind if we join you?
هل تمانع(ين) إن انضممنا إليك(م)؟

☆ do you come here often?
هل تأتي(ن) إلى هنا كثيراً؟

☆ is this your first time here?
هل هذه هي المرة الأولى التي تأتي(ن)
فيها إلى هنا؟

is this your first time here?

هل هذه هي المرة الأولى التي تأتي(ن) فيها إلى هنا؟

have you been here before?

هل سبق أن أتيت إلى هنا؟

would you like to dance?

هل تودّ(ين) الرقص؟

ASKING SOMEONE OUT

طلب موعد غرامي

do you want to go for a drink sometime?

هل تودّ(ين) الخروج لشرب شيء في وقت ما؟

if you'd like to meet up sometime, let me know!

إذا كنت ترغب(ين) باللقاء في وقت ما، خبّر(ي)ني

would you like to join me for a coffee?

هل ترغب(ين) بالانضمام إليّ لشرب فنجان قهوة؟

do you fancy getting a bite to eat?

هل ترغب(ين) بعض من الطعام؟

do you fancy lunch sometime?
هل ترغب(ين) بتناول الغداء في وقت ما؟

do you fancy dinner sometime?
هل ترغب(ين) بتناول العشاء في وقت ما؟

do you fancy going to see a film sometime?
هل ترغب(ين) بالذهاب لمشاهدة فيلم في وقت ما؟

that sounds good
يروق لي ذلك (تعجبني الفكرة)

I'd love to!
أحبّ أن أفعل!

sorry, I'm busy
آسف، أنا مشغول(ة)

sorry, you're not my type!
آسف، لست من النمط الذي يعجبني

here's my number
هذا رقمي

what's your phone number?
ما رقم هاتفك؟

could I take your phone number?
هل أستطيع أن آخذ رقم هاتفك؟

ON A DATE

في موعد غرامي

☆	what do you think of this place? ما رأيك بهذا المكان؟
☆	shall we go somewhere else? هل نذهب إلى مكان آخر؟
☆	I know a good place أعرف مكاناً جيدا
☆	can I kiss you? هل أستطيع أن أقبلك؟
☆	can I walk you home? هل أستطيع أن أوصلك إلى المنزل؟ (سيراً على الأقدام)
☆	can I drive you home? هل أستطيع أن أوصلك إلى المنزل؟ (بالسيارة)
☆	would you like to come in for a coffee? هل تودّ(ين) الدخول لشرب فنجان قهوة؟
☆	would you like to come back to mine? هل تودّ(ين) أن نعود إلى بيتي؟

اللغات والتواصل

العائلة والعلاقات

الاهتمامات

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

TALKING ABOUT FEELINGS
الحديث عن المشاعر

what do you think of me?
ما رأيك بي؟

I enjoy spending time with you
أستمتع بقضاء الوقت معك

I find you very attractive
أنت جذّاب(ة) جداً بالنسبة لي

I like you
تعجبني/تعجبينني

I like you a lot
تعجبني/تعجبينني كثيراً

I'm crazy about you
أنا مجنون(ة) بك

I love you!
أحبّك

will you marry me?
هل تتزوّجني/تتزوّجينني؟

I miss you
أنا مشتاق إليك

I've missed you
لقد اشتقت إليك

I'm crazy about you

أنا مجنون(ة) بك

I love you!

أحبّك

will you marry me?

هل تتزوّجني/تتزوّجينني؟

I miss you

أنا مشتاق إليك

I've missed you

لقد اشتقت إليك

PHYSICAL RELATIONSHIPS

العلاقة الجنسية

do you have any condoms?

هل لديك "كوندوم"؟ (واقي ذكري)

SEXUAL ORIENTATION

الميول الجنسية

I'm straight

أنا قويم

I'm gay

أنا مثليّ

I'm bisexual

أنا متعدد الميول

ترتيب اللقاء

VITING SOMEONE OUT

دعوة أحدهم للخروج

are you up to anything this evening?
هل تفعل أي شيء مساء اليوم؟

have you got any plans for this evening?
هل لديك أية خطط من أجل مساء اليوم؟

have you got any plans for tomorrow?
هل لديك أية خطط من أجل الغد؟

have you got any plans for the weekend?
هل لديك أية خطط من أجل عطلة نهاية الأسبوع؟

are you free tomorrow afternoon?
هل أنت حرّ غداً بعد الظهر؟

are you free tomorrow evening?
هل أنت حرّ غداً مساء؟

what would you like to do this evening?
ماذا تودّ أن تفعل مساء اليوم؟

do you want to go somewhere at the weekend?
هل تودّ الذهاب إلى مكان ما في العطلة؟

do you fancy going out tonight?
هل ترغب الخروج اليوم مساًء؟

sure
بالتأكيد

I'd love to
أحبّ أن أفعل

sounds good
يبدو جيدا

that sounds like fun
يبدو ذلك ممتعاً

sorry, I can't make it
آسف، لا استطيع أن آتي

I'm afraid I already have plans
يؤسفني أنني سبق أن خطّطت لأشياء أخرى

I'm too tired
أنا متعب جداً

I'm staying in tonight
سأبقى في البيت الليلة

I've got too much work to do

- اللغات والتواصل
- العائلة والعلاقات
- الاهتمامات
- العمل
- التعليم
- الدين
- المواعدة والغرام
- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس

I've got too much work to do
لديّ الكثير جداً من العمل

I need to study
يجب أن أدرس

I'm very busy at the moment
أنا مشغول جداً حالياً

ARRANGING THE TIME AND PLACE
ترتيب الزمان والمكان

what time shall we meet?
متى نلتقي؟

let's meet at eight o'clock
لنلتقِ عند الساعة الثامنة

where would you like to meet?
أين تحب أن تلتقي؟

I'll see you in the pub at ten o'clock
سأراك في الحانة الساعة العاشرة

I'll see you at the cinema at ten o'clock
سأراك في السينما الساعة العاشرة

I'll meet you there
سألاقيك هناك

تعابير الوقت

SPECIFYING THE DAY
تحديد اليوم

☆ the day before yesterday
أول البارحة

☆ yesterday
البارحة

☆ today
اليوم

☆ tomorrow
غداً

☆ the day after tomorrow
بعد غد

SPECIFYING THE TIME OF DAY
تحديد الوقت خلال اليوم

☆ last night
ليلة البارحة

☆ tonight
الليلة

☆ tomorrow night
ليلة الغد

English	Arabic
in the afternoon	بعد الظهر
in the evening	مساءً
yesterday morning	البارحة صباحاً
yesterday afternoon	البارحة بعد الظهر
yesterday evening	البارحة مساء
this morning	هذا الصباح
this afternoon	بعد ظهر اليوم
this evening	مساء اليوم
tomorrow morning	صباح الغد
tomorrow afternoon	بعد ظهر الغد
tomorrow evening	مساء الغد

تكوين صداقات

اللغات والتواصل

العائلة والعلاقات

الاهتمامات

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

SPECIFYING THE WEEK, MONTH, OR YEAR

تحديد الأسبوع، الشهر أو السنة

☆ last week
الأسبوع الماضي

☆ last month
الشهر الماضي

☆ last year
السنة الماضية

☆ this week
هذا الأسبوع

☆ this month
هذا الشهر

☆ this year
هذه السنة

☆ next week
الأسبوع القادم

☆ next month
الشهر القادم

☆ next year
السنة القدمة

OTHER TIME EXPRESSIONS

تعابير زمنية أخرى

- five minutes ago
  قبل خمس دقائق
- an hour ago
  قبل ساعة
- a week ago
  قبل أسبوع
- two weeks ago
  قبل أسبوعين
- a month ago
  قبل شهر
- a year ago
  قبل سنة
- a long time ago
  قبل زمن طويل
- in ten minutes' time
  بعد عشر دقائق زمنريه او بعد عشر دقائق
- in ten minutes
  بعد عشر دقائق زمنريه او بعد عشر دقائق
- in an hour's time
  بعد ساعة زمنريه او بعد ساعة

اللغات والتواصل

العائلة والعلاقات

الاهتمامات

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

in an hour بعد ساعة زمنريه او بعد ساعة	اللغات والتواصل
in a week's time بعد أسبوع من الوقت او بعد اسبوع	العائلة والعلاقات
in a week بعد أسبوع من الوقت او بعد اسبوع	الاهتمامات
in ten days' time بعد عشرة أيام	العمل
in ten days بعد عشرة أيام	التعليم
in three weeks' time بعد ثلاثة اسابيع	الدين
in three weeks بعد ثلاثة اسابيع	المواعدة والغرام
in two months' time بعد شهرين	ترتيب اللقاء
in two months بعد شهرين	تعابير الوقت
in ten years' time بعد عشر سنوات	الإخبار عن الوقت
in ten years بعد عشر سنوات	التواريخ
	الطقس

الإخبار عن الوقت

ASKING THE TIME

السؤال عن الوقت

☆ what's the time?
كم الساعة؟ (حرفياً: ما الوقت؟)

☆ what time is it?
كم الساعة؟

☆ could you tell me the time, please?
هلاّ أخبرتني كم الساعة من فضلك؟

☆ do you happen to have the time?
هل تعرف كم الساعة يا ترى؟ (حرفياً: هل لديك الوقت يا ترى؟)

☆ do you know what time it is?
هل تعرف كم الساعة؟

TELLING THE TIME

الإخبار عن الوقت

☆ it's exactly ...
إنها ... تماماً

☆ it's about ...
إنها حوالي ...

☆ it's almost ...
إنها ... تقريباً

اللغات والتواصل
العائلة والعلاقات
الاهتمامات
العمل
التعليم
الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس

☆ it's just gone ...
إنها أصبحت ... للتوّ

☆ one o'clock
الساعة الواحدة

☆ two o'clock
الساعة الثانية

☆ three o'clock
الساعة الثالثة

☆ four o'clock
الساعة الرابعة

☆ five o'clock
الساعة الخامسة

☆ six o'clock
الساعة السادسة

☆ seven o'clock
الساعة السابعة

☆ eight o'clock
الساعة الثامنة

☆ nine o'clock
الساعة التاسعة

☆ ten o'clock
الساعة العاشرة

اللغات والتواصل

العائلة والعلاقات

الاهتمامات

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

- eleven o'clock
  الساعة الحادية عشر
- twelve o'clock
  الساعة الثانية عشر
- quarter past one
  الواحدة والربع
- quarter past two
  الثانية والربع
- quarter past three
  الثالثة والربع
- half past one
  الواحدة والنصف
- half past two
  الثانية والنصف
- half past three
  الثالثة والنصف
- quarter to one
  الواحدة إلا ربع
- quarter to two
  الثانية إلا ربع
- quarter to three
  الثالثة إلا ربع

اللغات والتواصل
العائلة والعلاقات
الاهتمامات
العمل
التعليم
الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس

☆ five past one
الواحدة وخمس دقائق

☆ ten past one
الواحدة وعشر دقائق

☆ twenty past one
الواحدة و الثلث (وعشرون دقيقة)

☆ twenty-five past one
الواحدة وخمس وعشرون دقيقة

☆ five to two
الثانية إلا خمس دقائق

☆ ten to two
الثانية إلا عشر دقائق

☆ twenty to two
الثانية إلا عشرين دقيقة

☆ twenty-five to two
الثانية إلا خمس وعشرين دقيقة

☆ ten fifteen
العاشرة و الربع (وخمس عشرة دقيقة)

☆ ten thirty
العاشرة والنصف (وثلاثون دقيقة)

☆ ten forty-five
العاشرة وخمس وأربعون دقيقة (الحادية

اللغات والتواصل

العائلة والعلاقات

الاهتمامات

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

six pm
السادسة مساء

noon
ظهراً، في منتصف اليوم

midday
ظهراً، في منتصف اليوم

midnight
في منتصف الليل

11.47am
11:47 صباحاً

2.13pm
2:13 مساء

CLOCKS
الساعات

my watch is fast
ساعة يدي متقدّمة

my watch is slow
ساعة يدي متأخرة

that clock's a little fast
ساعة الحائط تلك متقدّمة قليلاً

that clock's a little slow
ساعة الحائط تلك متأخرة قليلاً

التواريخ

ASKING THE DATE

السؤال عن التاريخ

☆ what's the date today?
ما التاريخ اليوم؟

☆ what's today's date?
ما تاريخ اليوم؟

DATES

التواريخ

☆ 15 October
15 تشرين الأول/أكتوبر

☆ October 15
15 تشرين الأول/أكتوبر

☆ Monday, 1 January
الاثنين، 1 كانون الثاني/يناير

☆ on 2 February
في 2 شباط

☆ at the beginning of July
في بداية تموز/يوليو

☆ in mid-December
في أواسط كانون الأول/ديسمبر

☆ at the end of March

الطقس

WEATHER CONDITIONS

أحوال الطقس

English	العربية
what's the weather like?	كيف الطقس؟
it's sunny	انهمشمس
it's cloudy	انهغائم
it's windy	انهعاصف (مذروّ بالرياح)
it's foggy	انهضبابيّ
it's stormy	انهعاصف
it's raining	إنها تمطر
it's hailing	إنها تُبرِد (تمطر بَرَداً)
it's snowing	إنها تثلج
what a nice day!	

what a nice day!
يا له من يوم جميل!

what a beautiful day!
يا له من يوم جميل!

it's not a very nice day
ليس يوماً جميلاً جداً

what a terrible day!
يا له من يوم فظيع!

what miserable weather!
يا له من طقس بائس!

it's starting to rain
لقد بدأت تمطر

it's stopped raining
لقد توقف المطر

it's pouring with rain
إنها تمطر بغزارة

it's raining cats and dogs
إنها تمطر قططاً وكلاباً (أي بغزارة شديدة)

the weather's fine
الطقس جيد

the sun's shining
الشمس مشرقة

☆ there's not a cloud in the sky
ليس من غيمة في السماء

☆ the sky's overcast
السماء متلبّدة بالغيوم

☆ it's clearing up
إنه (الجو) يصحو

☆ the sun's come out
لقد أشرقت الشمس

☆ the sun's just gone in
لقد غابت الشمس للتوّ

☆ there's a strong wind
هناك رياح قوية

☆ the wind's dropped
لقد خفّت الرياح

☆ that sounds like thunder
ذلك يشبه صوت الرعد

☆ that's lightning
ذلك برق

TEMPERATURES
درجات الحرارة

☆ what's the temperature?
كم درجة الحرارة؟

- اللغات والتواصل
- العائلة والعلاقات
- الاهتمامات
- العمل
- التعليم
- الدين
- المواعدة والغرام
- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس

TEMPERATURES

درجات الحرارة

☆ what's the temperature?
كم درجة الحرارة؟

☆ it's 22°C
إنها 22 درجة سيلسيوس

☆ temperatures are in the mid-20s
درجات الحرارة في أواسط العشرينات

☆ what temperature do you think it is?
كم درجة الحرارة برأيك؟

☆ probably about 30°C
حوالي 30 درجة سيلسيوس ربما

☆ it's hot
إنهحارّ

☆ it's cold
إنهبارد

☆ it's baking hot
إنهحار كالفرن

☆ it's freezing
إنهصقيعي

☆ it's freezing cold
إنهبارد كالصقيع

it's freezing
إنهصقيعي

it's freezing cold
إنهبارد كالصقيع

it's below freezing
إنه تحت درجة الصقيع

THE WEATHER FORECAST
تنبؤات الطقس

what's the forecast?
ما التنبؤات بالطقس؟

what's the forecast like?
كيف تنبؤات الطقس؟

it's forecast to rain
يُتنبأ أن تمطر

it's going to freeze tonight
سيكون صقيعاً الليلة

it looks like it's going to rain
يبدو أنها ستمطر

we're expecting a thunderstorm
نتوقع عاصفة رعدية

it's supposed to clear up later
من المفترض أن يصحو الجو فيما بعد

في البيت

GENERAL PHRASES

عبارات عامة

- would anyone like a tea or coffee?
  هل من أحد يودّ شاياً أو قهوة؟
- would anyone like a cup of tea?
  هل من أحد يودّ كوباً من الشاي؟
- I'll put the kettle on
  سأشعل المغلاة (الغلاّية)
- the kettle's boiled
  الماء يغلي (حرفياً: المغلاة تغلي)
- can you put the light on?
  هل من الممكن ان تشعل الضوء؟
- can you switch the light on?
  هل من الممكن ان تشعل الضوء؟
- can you turn the light off?
  هل من الممكن ان تطفئ الضوء؟
- can you switch the light off?
  هل من الممكن ان تطفئ الضوء؟
- is there anything I can do to help?

is there anything I can do to help?
هل من شيء أستطيع أن أفعله للمساعدة؟

could you help me wash the dishes?
هل تساعدني في غسل الصحون؟

I'll wash and you dry
أنا سأغسل وأنت تجفّف

I'm going to bed
سأخلد للنوم

HOME ENTERTAINMENT
تسلية منزلية

is there anything good on TV?
هل هناك أي شيء جيد على التلفاز؟

is there anything good on television tonight?
هل هناك أي شيء جيد على التلفاز الليلة؟

there's a good film on later
سيكون هناك فلماً جيداً

do you want to watch a film?
هل تريد مشاهدة فيلم؟

do you want to watch a DVD?
هل تريد مشاهدة دي في دي؟

do you want me to put the TV on?
هل تريدني أن أشغل التلفاز؟

could you pass me the remote control?
هلا ناولتني جهاز التحكم؟

do you want a game of chess?
هل ترغب بلعب شطرنج؟

do you want a game of cards?
هل ترغب بلعب ورق؟

WATCHING SPORT ON TV
مشاهدة الرياضة على التلفاز

what time's the match on?
متى تبدأ المباراة؟

who's playing?
من يلعب؟

who's winning?
من الرابح؟

what's the score?
ما النتيجة؟

0 - 0
صفر – صفر

اللغات والتواصل
العائلة والعلاقات
الاهتمامات
العمل
التعليم
الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ

who won?

من ربح؟

it was a draw

لقد كان تعادلاً

MEALTIME CONVERSATION

المحادثة اثناء الطعام

what's for breakfast?

ماذا هناك على الفطور؟

what's for lunch?

ماذا هناك على الغداء؟

what's for dinner?

ماذا هناك على العشاء؟

breakfast's ready

الفطور جاهز

lunch is ready

الغداء جاهز

dinner's ready

العشاء جاهز

what would you like for breakfast?

ماذا تحبّ أن تأكل على الفطور؟

what would you like for lunch?

ماذا تحبّ أن تأكل على الغداء؟

اللغات والتواصل

العائلة والعلاقات

الاهتمامات

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

what would you like for lunch?
ماذا تحبّ أن تأكل على الغداء؟

what would you like for dinner?
ماذا تحبّ أن تأكل على العشاء؟

would you like some toast?
هل تودّ بعض الخبز المحمّص

could you pass the salt, please?
هلاّ مرّرت لي الملح من فضلك؟

could you pass the sugar, please?
هلاّ مرّرت لي السكر من فضلك؟

could you pass the butter, please?
هلاّ مرّرت لي الزبدة من فضلك؟

would you like a glass of water?
هل تودّ كأساً من الماء؟

would you like a glass of orange juice?
هل تودّ كأساً من عصير البرتقال؟

would you like a glass of wine?
هل تودّ كأساً من النبيذ؟

careful, the plate's very hot!
احذر، الصحن ساخن جداً!

اللغات والتواصل
العائلة والعلاقات
الاهتمامات
العمل
التعليم
الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس

would you like some more?
هل تودّ المزيد؟

have you had enough to eat?
هل أكلث بما فيه الكفاية؟

would anyone like dessert?
هل من أحد يودّ حلويات؟

would anyone like coffee?
هل من أحد يودّ قهوة؟

what's for dessert?
ماذا هناك من حلويات؟

I'm full
لقد شبعث

that was lovely
كان ذلك جميلاً

that was excellent
كان ذلك ممتازاً

that was very tasty
كان ذلك طيّب المذاق جداً

that was delicious
كان ذلك لذيذاً

have you had enough to eat?
هل أكلت بما فيه الكفاية؟

would anyone like dessert?
هل من أحد يودّ حلويات؟

would anyone like coffee?
هل من أحد يودّ قهوة؟

what's for dessert?
ماذا هناك من حلويات؟

I'm full
لقد شبعت

that was lovely
كان ذلك جميلاً

that was excellent
كان ذلك ممتازاً

that was very tasty
كان ذلك طيّب المذاق جداً

that was delicious
كان ذلك لذيذاً

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Beware of the dog
احذر من الكلاب

مؤانسة الضيوف

ON ARRIVAL

عند الوصول

come on in!
تفضّل(وا) بالدخول

good to see you!
تسرّني رؤيتك (م)

you're looking well
تبدو(ن) بحال جيدة

please take your shoes off
اخلع (وا) حذائك/أحذيتكم من فضلك(م)

can I take your coat?
هل لي بمعطفك؟

sorry we're late
آسفون على التأخر

did you have a good journey?
هل كانت رحلتك(م) مريحة؟

did you find us alright?
هل وجدت(م) صعوبة في إيجادنا؟ (إيجاد العنوان)

I'll show you your room
سأريك(م) غرفتك(م)

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

this is your room
هذه غرفتك(م)

would you like a towel?
هل تريد منشفة؟

make yourself at home
تصرف(وا) كما لو كنت(م) في منزلك(م)

OFFERING DRINKS
تقديم المشروبات

can I get you anything to drink?
هل أجلب لك(م) أي شيء للشرب؟ (هل ترغب(ون) في شرب شيء؟)

would you like a tea or coffee?
هل تودّ(ون) شاياً أو قهوة؟

how do you take it?
كيف تحبّها؟ (الشاي أو القهوة)

do you take sugar?
هل تشرب (شايك أو قهوتك) مع سكر؟

do you take milk?
هل تشرب (شايك أو قهوتك) مع حليب؟

how many sugars do you take?
كم ملعقة أو قطعة سكر تريد؟

would you like a soft drink?
هل ترغب بـ بعصير (شراب غير مسكِر)؟

would you like a beer?
هل ترغب بـ بيرة؟

would you like a glass of wine?
هل ترغب بـ كأس من النبيذ؟

would you like a gin and tonic?
هل ترغب بـ جين مع تونيك؟

OTHER USEFUL PHRASES
عبارات مفيدة أخرى

have a seat!
تفضّل(وا) بالجلوس

let's go into the lounge
لندخل إلى غرفة الجلوس

let's go into the living room
لندخل إلى غرفة المعيشة

let's go into the dining room
لندخل إلى غرفة الطعام

do you mind if I smoke here?
هل تمانع إن دخّنتُ هنا؟

I'd prefer it if you went outside
أفضّل لو ذهبت إلى الخارج

are you ready to eat now?
هل أنت(م) جاهز(ون) للأكل الآن؟

العمل
التعليم
الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر

let's go into the living room
لندخل إلى غرفة المعيشة

let's go into the dining room
لندخل إلى غرفة الطعام

do you mind if I smoke here?
هل تمانع إن دخّنت هنا؟

I'd prefer it if you went outside
أفضّل لو ذهبت إلى الخارج

are you ready to eat now?
هل أنت(م) جاهز(ون) للأكل الآن؟

who's driving tonight?
من سيقود الليلة؟

could I use your phone?
هل أستطيع استخدام هاتفك(م)؟

your taxi's here
سيارة أجرتك(م) قد وصلت

thanks for coming
شكراً على قدومك(م)

have a safe journey home
سفراً آمناً في طريق عودتك(م) إلى البيت

thanks for a lovely evening
شكراً على الأمسية الجميلة

العمل

التعليم

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

السفر

where's the ticket office?
أين مكتب التذاكر؟

where do I get the bus to Southampton from?
من أين آخذ الباص إلى ساوثهامبتون؟

where do I get the train to Southampton from?
من أين آخذ القطار إلى ساوثهامبتون؟

what time's the next train to Portsmouth?
متى موعد القطار التالي إلى بورتزموث؟

what time's the next ferry to Portsmouth?
متى موعد العبّارة التالي إلى بورتزموث؟

this bus has been cancelled
لقد ألغي(ت) الباص

this flight has been cancelled
لقد ألغي(ت) الطائرة

this train has been delayed
لقد تأخر(ت) القطار

this flight has been delayed
لقد تأخر(ت) الطائرة

have you ever been to Italy?
هل سبق أن ذهبت إلى إيطاليا؟

yes, I went there on holiday
نعم، ذهبت إلى هناك في عطلة

no, I've never been there
لا، لم أذهب إلى هنالك قطّ

I've never been, but I'd love to go someday
لم أذهب قطّ، لكني أحبّ أن أذهب يوماً ما

how long does the journey take?
كم تستغرق الرحلة؟

what time do we arrive?
متى نصل؟

do you get travel sick?
هل تُصاب بالغثيان أثناء السفر؟

have a good journey!
رحلة سعيدة!

enjoy your trip!
استمتع برحلتك!

AT THE TRAVEL AGENTS
في مكتب السفر

I'd like to travel to Spain
أريد أن أسافر إلى إسبانيا

how long does the journey take?
كم تستغرق الرحلة؟

what time do we arrive?
متى نصل؟

do you get travel sick?
هل تُصاب بالغثيان أثناء السفر؟

have a good journey!
رحلة سعيدة!

enjoy your trip!
استمتع برحلتك!

AT THE TRAVEL AGENTS
في مكتب السفر

I'd like to travel to Spain
أريد أن أسافر إلى إسبانيا

I'd like to book a trip to Berlin
أريد أن أحجز رحلة إلى برلين

how much are the flights?
بكم الرحلات بالطائرة؟

do you have any brochures on Switzerland?
هل لديكم أي كتيبات عن سويسرا؟

do I need a visa for Turkey?
هل أحتاج إلى فيزا من أجل تركيا؟

السؤال عن وإعطاء الاتجاهات

ASKING DIRECTIONS

السؤال عن الاتجاهات

excuse me, could you tell me how to get to the bus station?
عذراً، هلاّ أخبرتني كيف أصل إلى محطة الباص؟

excuse me, do you know where the post office is?
عذراً، هل تعرف أين يقع مكتب البريد؟

I'm sorry, I don't know
آسف، لا أعرف

sorry, I'm not from around here
آسف، لست من هنا

I'm looking for this address
أنا أبحث عن هذا العنوان

are we on the right road for Brighton?
هل نحن في الطريق الصحيح إلى برايتون؟

is this the right way for Ipswich?
هل هذا هو الطريق الصحيح إلى إبسويتش؟

- الدين
- المواعدة والغرام
- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات

do you have a map?
هل لديك خارطة؟

can you show me on the map?
هل تستطيع أن تريني على الخارطة؟

GIVING DIRECTIONS
إعطاء الاتجاهات

it's this way
إنه من هنا

it's that way
إنه من هناك

you're going the wrong way
أنت تذهب في الطريق الخاطئ

you're going in the wrong direction
أنت تذهب في الاتجاه الخاطئ

take this road
اتبع هذا الطريق

go down there
اذهب إلى هناك في الأسفل

take the first on the left
خذ (المدخل أو الشارع) الأول على اليسار

take the second on the right
خذ (المدخل أو الشارع) الثاني على اليمين

turn right at the crossroads
استدر يميناً عند مفترق الطرق

continue straight ahead for about a mile
تابع قُدماً لميل تقريباً (الميل يساوي 1,6 كيلومتر تقريباً)

continue past the fire station
استمر إلى ما بعد مركز الإطفاء

you'll pass a supermarket on your left
ستعبر سوبرماركتاً على يسارك

keep going for another hundred yards
استمر بالسير لـ مئة ياردة أخرى (حوالي 91 متراً)

keep going for another two hundred metres
استمر بالسير لـ مئتي متر أخرى

keep going for another half mile
استمر بالسير لـ نصف ميل أخرى (حوالي 800 متراً)

keep going for another kilometre
استمر بالسير لـ كيلومتر أخرى

it'll be on your left

الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات

HOW FAR IS IT?

كم يبعد؟

☆ how far is it?
كم يبعد؟

☆ how far is it to the airport?
كم يبعد المطار؟

☆ how far is it to the beach from here?
كم يبعد الشاطئ من هنا؟

☆ is it far?
هل هو بعيد؟

☆ is it a long way?
هل الطريق طويل؟

☆ it's not far
إنه ليس بعيداً

☆ it's quite close
إنه قريب نوعاً ما

☆ it's quite a long way
إنه الطريق طويلة نوعاً ما

☆ it's a long way on foot
إنه الطريق طويلة سيراً على الأقدام

☆ it's a long way to walk
إنه الطريق طويلة سيراً

الدين
المواعدة والغرام
ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات

GIVING DIRECTIONS TO DRIVERS
إعطاء الاتجاهات للسائقين

follow the signs for the town centre
اتبع اللافتات إلى مركز البلدة أو المدينة

follow the signs for Birmingham
اتبع اللافتات إلى برمنغهام

continue straight on past some traffic lights
تابع السير قدماً بعد إشارات المرور

at the second set of traffic lights, turn left
عند ثاني إشارة مرور، استدر يساراً

go over the roundabout
اعبر الدوّار

take the second exit at the roundabout
خذ المخرج الثاني عند الدوّار

turn right at the T-junction
استدر يميناً عند التقاطع تي

go under the bridge
اذهب من تحت الجسر

السيارات

can I park here?
هل أستطيع أن أصفّ سيارتي هنا؟

where's the nearest petrol station?
أين أقرب محطة وقود؟

how far is it to the next services?
كم تبعد محطة الاستراحة التالية؟

are we nearly there?
هل نكاد نصل؟

please slow down!
أرجوك تمهّل

we've had an accident
لقد وقع لنا حادث

sorry, it was my fault
آسف، كانت غلطتي

it wasn't my fault
لم تكن غلطتي

you've left your lights on
لقد تركت أضواء سيارتك مشغولة

AT A PETROL STATION

في محطة وقود

how much would you like?

كم تريد؟

full, please

ممتلئ، من فضلك

£25 worth, please

بما يعادل 25 جنيهاً، من فضلك

it takes petrol

إنها تأخذ بنزين

it takes diesel

إنها تأخذ مازوت

I'd like some oil

أريد بعض الزيت

can I check my tyre pressures here?

هل أستطيع أن أفحص ضغط إطاراتي هنا؟

MECHANICAL PROBLEMS

مشاكل ميكانيكية

my car's broken down

لقد تعطّلت سيارتي

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

السؤال عن وإعطاء الاتجاهات

السيارات

MECHANICAL PROBLEMS

مشاكل ميكانيكية

☆ my car's broken down
لقد تعطّلت سيارتي

☆ my car won't start
سيارتي لا تُقلع

☆ we've run out of petrol
لقد نفدنا من الوقود

☆ the battery's flat
البطارية فارغة

☆ have you got any jump leads?
هل لديك وصلات بطارية؟

☆ I've got a flat tyre
لديّ إطار فارغ

☆ I've got a puncture
لديّ ثقب (في الإطار)

☆ the speedometer isn't working
عدّاد السرعة لا يعمل

☆ the petrol gauge isn't working
عدّاد البنزين لا يعمل

☆ the fuel gauge isn't working
عدّاد الوقود لا يعمل

DEALING WITH THE POLICE

التعامل مع الشرطة

could I see your driving licence?
هل أستطيع أن أرى رخصة أو شهادة سوقك؟

do you know what speed you were doing?
هل تعرف كم كانت سرعتك؟

are you insured on this vehicle?
هل لديك تأمين لهذه المركبة؟

could I see your insurance documents?
هل أستطيع أن أرى اوراق التأمين؟

have you had anything to drink?
هل شربت أي شيء؟ (كحول)

how much have you had to drink?
كم من الكحول لقد شربت؟

could you blow into this tube, please?
هل من الممكن ان تنفخ في هذا الأنبوب من فضلك؟

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

الدين

المواعدة والغرام

ترتيب اللقاء

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

السؤال عن وإعطاء الاتجاهات

السيارات

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

☆ Stop
توقّف

☆ Give way
أعطِ طريقاً

☆ No entry
ممنوع الدخول

☆ One way
طريق أحادي الاتجاه

☆ Parking
موقف سيارات

☆ No parking
ممنوع توقيف السيارات

☆ No stopping
ممنوع التوقف

☆ Vehicles will be clamped
سيتم احتجاز السيارات

☆ Keep left
ابقَ على اليسار

☆ Get in lane
ادخل في الخط (على الطرق السريعة)

Low bridge جسر منخفض	الدين
Level crossing تقاطع على نفس المستوى	المواعدة والغرام
Bus lane خط باص	ترتيب اللقاء
No through road طريق غير سالك	تعابير الوقت
Caution تحذير	الإخبار عن الوقت
Fog ضباب	التواريخ
Diversion تحويل	الطقس
Road closed الطريق مغلق	في البيت
Roadworks تصليحات طرق	مؤانسة الضيوف
Accident ahead حادث إلى الأمام	السفر
Queue ahead طابور (رتل) إلى الأمام	السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
	السيارات

استئجار سيارة

I'd like to hire a car
أودّ أن أستأجر سيارة

how long for?
من أجل كم من الزمن؟

for how many days?
لمدة كم يوم؟

for one day
لمدة يوم واحد

for two days
لمدة يومين

for a week
لمدة أسبوع

how much does it cost?
كم تكلّف؟

£40 a day with unlimited mileage
40 جنيهاً في اليوم مع مسافة سير غير محدودة

what type of car do you want – manual or automatic?
أي نوع من السيارات تريد – يدوية أم آلية؟

ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات
استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة
السفر بالباص والقطار

☆ has this car got air conditioning?
هل للسيارة تكييف؟

☆ has this car got central locking?
هل للسيارة قفل مركزي؟

☆ has this car got a CD player?
هل للسيارة سؤاقة أقراص ليزرية (سي دي)؟

☆ has this car got child locks?
هل للسيارة قفل أطفال؟

☆ could I see your driving licence?
هل أستطيع أن أرى رخصة سوقك؟

☆ you have to bring it back with a full tank
يجب أن تُرجعها مع خزان وقود ممتلئ

☆ it has to be returned by 2pm on Saturday
يجب أن تعود (السيارة) قبل الثانية بعد ظهر يوم السبت

☆ remember to drive on the left
تذكر أن تقود على اليسار

☆ remember to drive on the right
تذكر أن تقود على اليمين

OPERATING THE CAR

تشغيل السيارة

- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات
- **استئجار سيارة**
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار

OPERATING THE CAR

تشغيل السيارة

☆ does it take petrol or diesel?
هل تأخذ (تعمل على) البنزين أم المازوت؟

☆ is it manual or automatic?
هل هي يدوية أم أوتوماتيكية؟

☆ I'll show you the controls
سأريك أدوات التحكم

☆ where are the lights?
أين الأضواء؟

☆ where are the indicators?
أين الغمّازات؟

☆ where are the windscreen wipers?
أين ماسحات الزجاج الأمامي؟

☆ how do you open the petrol tank? (إنكليزية أمريكية: gas tank)
كيف تفتح خزان الوقود؟

☆ how do you open the boot? (إنكليزية أمريكية: trunk)
كيف تفتح صندوق السيارة (الباكاج)؟

☆ how do you open the bonnet? (إنكليزية أمريكية: hood)
كيف تفتح غطاء المحرّك؟

- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات
- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار

السفر بسيارة أجرة

do you know where I can get a taxi?
هل تعرف أين يمكن أن أجد سيارة أجرة (تكسي)؟

do you have a taxi number?
هل لديك رقم هاتف لسيارة أجرة؟

ORDERING A TAXI
طلب سيارة أجرة

I'd like a taxi, please
أريد سيارة أجرة، من فضلك

sorry, there are none available at the moment
آسف، ليست هناك أية (سيارات أجرة) متوافرة حالياً

where are you?
أين أنت؟

what's the address?
ما العنوان؟

I'm at the Metropolitan Hotel
أنا في فندق الميتروبوليتان

I'm at the train station
أنا في محطة القطار

I'm at the corner of Oxford Street and Tottenham Court Road
أنا عند زاوية شارع أوكسفورد وشارع توتنام كورت

could I take your name, please?
هل أستطيع أن آخذ اسمك، لو سمحت؟

how long will I have to wait?
كم من الوقت سأنتظر؟

how long will it be?
كم سيطول ذلك؟

quarter of an hour
ربع ساعة

about ten minutes
حوالي عشر دقائق

it's on its way
إنها في طريقها (إليك)

IN THE TAXI
في سيارة الأجرة

where would you like to go?
أين تودّ أن تذهب؟

I'd like to go to Charing Cross station
أودّ الذهاب إلى محطة تشارينغ كروس

ترتيب اللقاء
تعابير الوقت
الإخبار عن الوقت
التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات
استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة

☆ could you take me to the city centre?
هلاً أخذتني إلى مركز المدينة

☆ how much would it cost to Heathrow Airport?
مطار هيثرو

☆ how much will it cost?
كم التكلفة؟

☆ could we stop at a cashpoint?
هل نستطيع التوقف عند آلة صرف آلي؟ (لسحب نقود)

☆ is the meter switched on?
هل العدّاد مُشغّل؟

☆ please switch the meter on
هلاً شغّلت العدّاد من فضلك

☆ how long will the journey take?
كم ستستغرق الرحلة؟

☆ do you mind if I open the window?
هل تمانع إن فتحث النافذة؟

☆ do you mind if I close the window?
هل تمانع إن أغلقت النافذة؟

how much is it?
كم التكلفة؟

have you got anything smaller?
هل لديك أي شيء أصغر؟ (ورقة نقود من فئة أصغر)

that's fine, keep the change
لا بأس بذلك، احتفظ بالخردة

would you like a receipt?
هل تريد إيصالاً؟

could I have a receipt, please?
هل أستطيع أن أحصل على إيصال من فضلك؟

could you pick me up here at six o'clock?
هل تستطيع أن تأخذني من هنا عند الساعة السادسة؟

could you wait for me here?
هل تستطيع أن تنتظرني هنا؟

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Taxis
سيارات أجرة

For hire
للأجرة

السفر بالباص والقطار

AT THE BUS OR TRAIN STATION

في محطة الباص أو القطار

☆ where's the ticket office?
أين مكتب التذاكر؟

☆ where are the ticket machines?
أين آلات التذاكر؟

☆ what time's the next bus to Camden?
متى موعد الباص التالي إلى كامدِن؟

☆ what time's the next train to Leeds?
متى موعد القطار التالي إلى ليدز؟

☆ can I buy a ticket on the bus?
هل أستطيع أن أشتري تذكرة على متن الباص؟

☆ can I buy a ticket on the train?
هل أستطيع أن أشتري تذكرة على متن القطار؟

☆ how much is a single to London?
كم سعر (تذكرة) مفردة (ذهاب فقط) إلى لندن؟

☆ how much is a return to London?
كم سعر (تذكرة) ذهاب وإياب إلى لندن؟

☆ how much is a first class single to London?
كم سعر (تذكرة) ذهاب درجة أولى إلى لندن؟

☆ how much is a first class return to London?
كم سعر (تذكرة) ذهاب وإياب درجة أولى إلى لندن؟

☆ I'd like a single to Bristol
أريد (تذكرة) مفردة إلى بريستول

☆ I'd like a return to Bristol
أريد (تذكرة) ذهاب وإياب إلى بريستول

☆ I'd like a child single to Bristol
أريد (تذكرة) مفردة للأطفال إلى بريستول

☆ I'd like a child return to Bristol
أريد (تذكرة) ذهاب وإياب للأطفال إلى بريستول

☆ I'd like a senior citizens' single to Bristol
أريد (تذكرة) مفردة لكبار السن إلى بريستول

I'd like a senior citizens' return

- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات
- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار

☆ when would you like to travel?
متى تودّ أن تسافر؟

☆ when will you be coming back?
متى ستعود؟

☆ I'd like a return to Newcastle, coming back on Sunday
أود العوده النيوكاسل, سأعود يوم الأحد

☆ which platform do I need for Manchester?
أي رصيف يلزمني من أجل مانشستر؟

☆ is this the right platform for Cardiff?
هل هذا هو الرصيف الصحيح من أجل كارديف؟

☆ where do I change for Exeter?
أين أبدّل (القطار) من أجل إكزيتَر؟

☆ you'll need to change at Reading
ينبغي عليك أن تبدّل في ريدينغ

☆ can I have a timetable, please?
هل أستطيع أن أحصل على جدول مواعيد، من فضلك؟

☆ how often do the buses run to Bournemouth?
كلّ كم من الزمن تسير الباصات إلى

ON THE BUS OR TRAIN

على متن الباص أو القطار

does this bus stop at Trafalgar Square?

هل يتوقف هذا الباص في ساحة ترافالغار؟

does this train stop at Leicester?

هل يتوقف هذا القطار في ليستر؟

could I put this in the hold, please?

هل أستطيع أن أضع هذه في خزينة الأمتعة، من فضلك؟

could you tell me when we get to the university?

هل تستطيع أن تخبرني حين نصل إلى الجامعة؟

could you please stop at the airport?

هل تستطيع أن تتوقف عند المطار من فضلك؟

is this seat free?

هل هذا المقعد فارغ؟

is this seat taken?

هل هذا المقعد محجوز؟

do you mind if I sit here? هل تمانع إن جلست هنا؟	ترتيب اللقاء
tickets, please التذاكر، من فضلكم	تعابير الوقت
all tickets and railcards, please جميع التذاكر وبطاقات القطار، من فضلكم	الإخبار عن الوقت
could I see your ticket, please? هل أستطيع أن أرى تذكرتك، لو سمحت	التواريخ
I've lost my ticket لقد أضعت تذكرتي	الطقس
what time do we arrive in Sheffield? متى نصل إلى شيفيلد؟	في البيت
what's this stop? ما هي هذه المحطة؟	مؤانسة الضيوف
what's the next stop? ما هي المحطة التالية؟	السفر
this is my stop هذا موقفي	السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
I'm getting off here سأنزل هنا	السيارات
	استئجار سيارة
	السفر بسيارة أجرة

do you mind if I open the window?

هل تمانع إن فتحت النافذة؟

we are now approaching London Kings Cross

إننا نقترب من لندن كينغز كروش

this train terminates here

هذا القطار ينهي رحلته هنا

all change, please

يُرجى من الجميع التبديل

please take all your luggage and personal belongings with you

الرجاء أخذ جميع أمتعتكم وممتلكاتكم الشخصية معكم

THE TUBE (THE LONDON UNDERGROUND)

قطار الأنفاق (المترو في لندن)

could you tell me where the nearest Tube station is?

هل تستطيع أن تخبرني أين أقرب محطة مترو؟

where's there a map of the Underground?

أين أجد خارطة مترو؟

☆ which line do I need for Camden Town?
أي خطّ يلزمني من أجل (محطة) كامدين تاون

☆ how many stops is it to Westminster?
كم عدد المواقف إلى ويستمِنستر؟

☆ I'd like a Day Travelcard, please
أريد تذكرة ليوم كامل من فضلك

☆ which zones?
أية نطاقات؟

☆ zones 1-2
النطاقان 1 و 2

☆ I'd like an Oyster card, please
أريد بطاقة أويستر من فضلك (بطاقة مغناطيسية مسبقة الدفع للسفر بوسائل النقل العامه في لندن)

☆ I'd like to put £10 on it
أودّ أن أضع عليها 10 جنيهات

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

☆ Tickets
تذاكر

- ترتيب اللقاء
- تعابير الوقت
- الإخبار عن الوقت
- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات
- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

☆ Tickets
تذاكر

☆ Platform
رصيف

☆ Waiting room
غرفة انتظار

☆ Left luggage
أمتعة متروكة

☆ Lost property
ممتلكات مفقودة

☆ Underground
قطار أنفاق

☆ Bus stop
موقف باص

☆ Request stop
موقف عند الطلب

☆ On time
على الموعد

☆ Expected
متوقع

تعابير الوقت

الإخبار عن الوقت

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

السؤال عن وإعطاء الاتجاهات

السيارات

استئجار سيارة

السفر بسيارة أجرة

السفر بالباص والقطار

Car

عربة قطار أو سيارة

Priority seat

مقعد الأولوية (كرسي يجب تقديمه للناس الذين لا يستطعون الوقوف كسيده حامل، العجزه، أو المقعدين)

To trains

باتجاه القطارات

Trains to London

قطارات إلى لندن

Way out

مخرج

Mind the gap

انتبه للفجوة (بين القطار والرصيف)

Northbound platform

رصيف القطارات المتجهة شمالاً (على خط المترو)

Eastbound platform

رصيف القطارات المتجهة شرقاً

Southbound platform

رصيف القطارات المتجهة جنوباً

Westbound platform

رصيف القطارات المتجهة غرباً

السفر جواً

CHECKING IN

تسجيل الدخول

☆ I've come to collect my tickets
لقد أتيت لاستلام تذاكري

☆ I booked on the internet
حجزت على الإنترنت

☆ do you have your booking reference?
هل معك رقم حجزك؟

☆ your passport and ticket, please
جوازك وتذكرتك، من فضلك

☆ here's my booking reference
إليك رقم حجزي

☆ where are you flying to?
إلى أين تطير؟

☆ did you pack your bags yourself?
هل حزمتَ أمتعتك بنفسك؟

☆ has anyone had access to your bags in the meantime?
هل عبث أحد بحقائبك خلال هذه الأثناء؟

do you have any liquids or sharp objects in your hand baggage?
هل معك أية سوائل أو أدوات حادّة في حقيبتك اليدوية؟

how many bags are you checking in?
كم حقيبة تريد أن تسجّل؟

could I see your hand baggage, please?
هل أستطيع أن ألقي نظرة على حقيبتك اليدوية من فضلك؟

do I need to check this in or can I take it with me?
هل ينبغي عليّ إلى أسجّل هذه أم أستطيع أن آخذها معي (على متن الطائرة)؟

there's an excess baggage charge of £30
هناك رسم للحقائب الزائدة (الوزن) بمقدار 30 جنيهاً

would you like a window or an aisle seat?
هل تودّ مقعداً بجانب النافذة أم الممشى؟

enjoy your flight!
استمتع برحلتك! (رحلة سعيدة)

SECURITY

الأمن

☆ are you carrying any liquids?

هل تحمل أية سوائل؟

☆ could you take off your coat, please?

هلاّ خلعتَ معطفك من فضلك؟

☆ could you take off your shoes, please?

هلاّ خلعتَ حذائك من فضلك؟

☆ could you take off your belt, please?

هلاّ خلعتَ حزامك من فضلك؟

☆ could you put any metallic objects into the tray, please?

هلاّ وضعتَ أية أغراض معدنية في الصينية، من فضلك؟

☆ please empty your pockets

أفرغ جيوبك من فضلك

☆ please take your laptop out of its case

أخرج حاسبك المحمول من حقيبته من فضلك

I'm afraid you can't take that through

يؤسفني أنك لا تستطيع أن تُدخل ذلك (الشيء)

IN THE DEPARTURE LOUNGE

في قاعة المغادرة

what's the flight number?

ما رقم الرحلة؟

which gate do we need?

أية بوابة تلزمنا؟ (ما رقم بوابتنا؟)

last call for passenger Smith travelling to Miami, please proceed immediately to Gate number 32

نداء أخير للمسافر سميث المغادر إلى ميامي، الرجاء التوجّه فوراً إلى البوابة رقم 32.

the flight's been delayed

لقد تم تأخير الطائرة (الرحلة)

the flight's been cancelled

لقد تمّ إلغاء الرحلة

we'd like to apologise for the delay

نودّ أن نعتذر للتأخير

ON THE PLANE

على متن الطائرة

☆ what's your seat number?
ما رقم مقعدك؟

☆ could you please put that in the overhead locker?
هلاً وضعت ذلك في الصندوق الذي فوق رأسك من فضلك؟

☆ please pay attention to this short safety demonstration
الرجاء الانتباه لعرض السلامة القصير هذا

☆ please turn off all mobile phones and electronic devices
الرجاء إغلاق الهواتف الجوّالة والأجهزة الإلكترونية

☆ the captain has turned off the Fasten Seatbelt sign
لقد أطفأ القبطان إشارة حزم أحزمة الأمان

☆ how long does the flight take?
كم تستغرق الرحلة؟

☆ would you like any food or refreshments?
هل تودّ أي طعام أو منعشات (وجبة خفيفة)؟

the captain has switched on the Fasten Seatbelt sign
لقد أشعل القبطان إشارة حزم أحزمة الأمان

we'll be landing in about fifteen minutes
سنهبط بعد حوالي خمس عشرة دقيقة

please fasten your seatbelt and return your seat to the upright position
الرجاء حزم أحزمة الأمان وإعادة المقاعد إلى الوضعية المستقيمة

the local time is 9.34pm
التوقيت المحلي هو 9:34 مساء

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Short stay (Short stay car park اختصار)
توقف قصير (اختصار موقف سيارات لفترة قصيرة)

Long stay (Long stay car park اختصار)
توقف طويل (اختصار موقف سيارات لفترة طويلة)

Arrivals
وصول

- التواريخ
- الطقس
- في البيت
- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات
- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار
- **السفر جواً**
- السفر بالقارب

English	Arabic
Arrivals	وصول
Departures	مغادرة
International check-in	تسجيل دخول دولي
International departures	مغادرة دولية
Domestic flights	رحلات محلية
Toilets	دورات مياه
Information	استعلامات
Ticket offices	مكتب التذاكر
Lockers	خزائن
Payphones	هواتف
Restaurant	مطعم

Check-in closes 40 minutes before departure تسجيل إجراءات الوصول سيتوقف 40 دقيقة قبل الإنطلاق	التواريخ
Gates 1-32 البوابات 1 إلى 32	الطقس
Tax free shopping تسوّق مُعفى من الضرائب (منطقة حرّة)	في البيت
Duty free shopping تسوّق مُعفى من الضرائب (منطقة حرّة)	مؤانسة الضيوف
Transfers تحويل (ترانزيت)	السفر
Flight connections وصلات الرحلات	السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
Baggage reclaim استعادة الأمتعة	السيارات
Passport control حاجز تفتيش الجوازات	استئجار سيارة
Customs الجمارك	السفر بسيارة أجرة
Taxis سيارات اجره	السفر بالباص والقطار
	السفر جواً
	السفر بالقارب

☆ Departures board لائحة المغادرة	التواريخ
☆ Check-in open تسجيل الدخول مفتوح	الطقس
☆ Go to Gate ... اذهب إلى البوابة ...	في البيت
☆ Delayed تأخّرت	مؤانسة الضيوف
☆ Cancelled ألغيت	السفر
☆ Now boarding يتم حالياً ركوب الطائرة	السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
☆ Last call نداء أخير	السيارات
☆ Gate closing البوابة تغلق الأن	استئجار سيارة
☆ Gate closed البوابة مغلقة	السفر بسيارة أجرة
☆ Departed غادرت	السفر بالباص والقطار
☆ Arrivals board لائحة الوصول	السفر جواً
	السفر بالقارب

☆	Go to Gate ... اذهب إلى البوابة ...
☆	Delayed تأخرث
☆	Cancelled ألغيث
☆	Now boarding يتم حالياً ركوب الطائرة
☆	Last call نداء أخير
☆	Gate closing البوابة تغلق الأن
☆	Gate closed البوابة مغلقة
☆	Departed غادرث
☆	Arrivals board لائحة الوصول
☆	Expected 23:25 مُتوقع (وصول الطائرة) 23:25
☆	Landed 09:52 هبطث 09:52

التواريخ

الطقس

في البيت

مؤانسة الضيوف

السفر

السؤال عن وإعطاء الاتجاهات

السيارات

استئجار سيارة

السفر بسيارة أجرة

السفر بالباص والقطار

السفر جواً

السفر بالقارب

السفر بالقارب

MAKING A BOOKING

الحجز

- what time's the next boat to Calais?
  متى موعد القارب التالي إلى كاليه؟
- I'd like a two-berth cabin
  أريد قُمرة (حجرة) ذات سريرين
- I'd like a four-berth cabin
  أريد قُمرة (حجرة) ذات أربعة أسرّة
- we don't need a cabin
  لا نحتاج إلى حجرة
- I'd like a ticket for a car and two passengers
  أريد تذكرة لسيارة ومسافرَين
- I'd like a ticket for a foot passenger
  أريد تذكرة لمسافر واحد سائر (على قدميه)
- how long does the crossing take?
  كم يستغرق العبور؟

how soon before the departure time do we have to arrive?
كم من الوقت قبل موعد المغادرة علينا أن نصل؟

ON BOARD THE BOAT

على متن القارب

where's the information desk?
أين مكتب الاستعلامات؟

where's cabin number 258?
أين القمرة رقم 258؟

which deck's the buffet on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع البوفيه؟

which deck's the restaurant on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع المطعم؟

which deck's the bar on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع البار؟

which deck's the shop on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع الدكّان؟

which deck's the cinema on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع السينما؟

☆ which deck's the bureau de change on?
في أي طابق (على ظهر المركب) يقع مكتب صرافة؟

☆ I feel seasick
أشعر بدوار البحر

☆ the sea's very rough
البحر هائج جداً

☆ the sea's quite calm
البحر هادئ نوعاً ما

☆ all car passengers, please make your way down to the car decks for disembarkation
المسافرين أصحاب السيارات، الرجاء من الجميع التوجه إلى الأسفل إلى طوابق السيارات من أجل الترجّل (الخروج من السفينة)

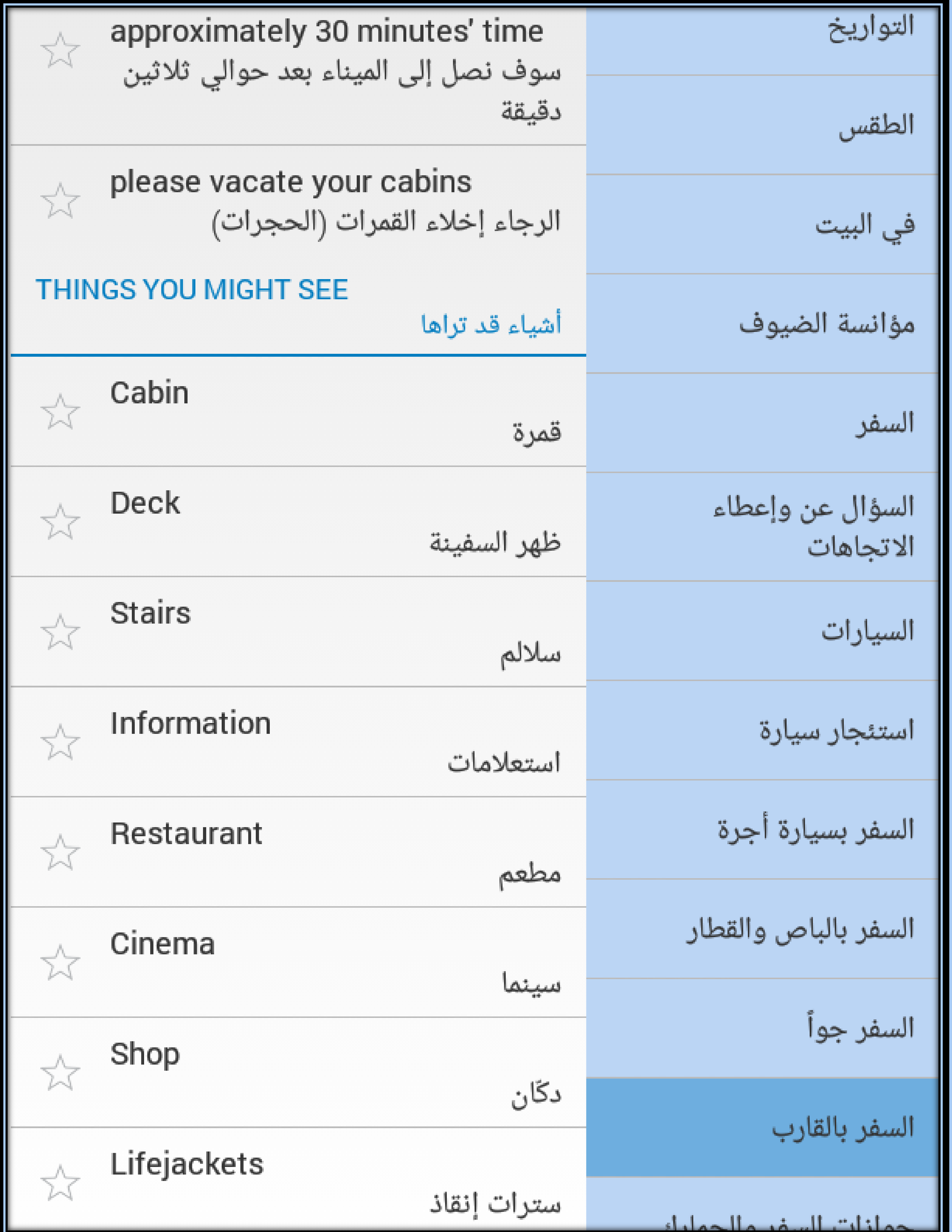
☆ we will be arriving in port in approximately 30 minutes' time
سوف نصل إلى الميناء بعد حوالي ثلاثين دقيقة

☆ please vacate your cabins
الرجاء إخلاء القمرات (الحجرات)

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات
استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة
السفر بالباص والقطار
السفر جواً
السفر بالقارب


approximately 30 minutes' time
سوف نصل إلى الميناء بعد حوالي ثلاثين دقيقة
please vacate your cabins
الرجاء إخلاء القمرات (الحجرات)
THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها
Cabin
قمرة
Deck
ظهر السفينة
Stairs
سلالم
Information
استعلامات
Restaurant
مطعم
Cinema
سينما
Shop
دكّان
Lifejackets
سترات إنقاذ
التواريخ
الطقس
في البيت
مؤانسة الضيوف
السفر
السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
السيارات
استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة
السفر بالباص والقطار
السفر جواً
السفر بالقارب

جوازات السفر والجمارك

PASSPORT CONTROL

حاجز الهجرة والجوازات

could I see your passport, please?
هل أستطيع أن أرى جواز سفرك، من فضلك؟

where have you travelled from?
من أين جئت؟

what's the purpose of your visit?
ما الغاية من زيارتك؟

I'm on holiday
أنا في عطلة

I'm on business
أنا في عمل

I'm visiting relatives
أنا أزور أقاربي

how long will you be staying?
كم ستطول إقامتك؟

where will you be staying?
أين ستقيم؟

you have to fill in this landing card

عليك أن تملأ بطاقة الهبوط هذه

you have to fill in this immigration form

عليك أن تملأ استمارة الهجرة هذه

enjoy your stay!

استمتع بإقامتك!

CUSTOMS

الجمارك

could you open your bag, please?

هلاّ فتحت حقيبتك، من فضلك؟

do you have anything to declare?

هل لديك أي شيء لتعلنه؟ (للجمارك)

you have to pay duty on these items

عليك أن تدفع ضريبة عن هذه المواد

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

EU citizens

مواطنو الاتحاد الأوروبي

☆ could you open your bag, please?
هلاّ فتحت حقيبتك، من فضلك؟

☆ do you have anything to declare?
هل لديك أي شيء لتعلنه؟ (للجمارك)

☆ you have to pay duty on these items
عليك أن تدفع ضريبة عن هذه المواد

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

☆ EU citizens
مواطنو الاتحاد الأوروبي

☆ All passports
جميع الجوازات

☆ Wait behind the yellow line
انتظر خلف الخط الأصفر

☆ Please have your passport ready
الرجاء تهيئة جوازات السفر

☆ Nothing to declare
لا شيء لتعلنه (للجمارك)

☆ Goods to declare
بضائع للإعلان عنها

- مؤانسة الضيوف
- السفر
- السؤال عن وإعطاء الاتجاهات
- السيارات
- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار
- السفر جواً
- السفر بالقارب
- **جوازات السفر والجمارك**
- الفنادق والإقامة
- الحجز

الفنادق والإقامة

☆ **can you recommend any good hotels?**
هل بإمكانك أن تنصحني بأية فنادق جيدة؟

☆ **can you recommend any good B&Bs?** (bed and breakfasts اختصار)
هل بإمكانك أن تنصحني بأية فنادق "bed and breakfasts" (سرير وفطور - نوع من الفنادق أو البيوت الرخيصة تشمل تقديم فطور في الصباح) جيدة؟

☆ **can you recommend any good self-catering apartments?**
هل بإمكانك أن تنصحني بأية شقق مفروشة جيدة؟

☆ **can you recommend any good youth hostels?**
هل بإمكانك أن تنصحني بأية فنادق شباب جيدة؟

☆ **can you recommend any good campsites?**
هل بإمكانك أن تنصحني بأية أماكن تخييم جيدة؟

can you recommend any good youth hostels?
هل بإمكانك أن تنصحني بأية فنادق شباب جيدة؟

can you recommend any good campsites?
هل بإمكانك أن تنصحني بأية أماكن تخييم جيدة؟

how many stars does it have?
كم نجمة له؟

I'd like to stay in the city centre
أودّ أن أمكث في مركز المدينة

how much do you want to pay?
كم تريد أن تدفع؟

how far is it from the city centre?
كم تبعد عن مركز المدينة؟

how far is it from the airport?
كم تبعد عن المطار؟

how far is it from the railway station?
كم تبعد عن محطة القطار؟

الحجز

CHECKING AVAILABILITY

السؤال عن التوافر

☆ do you have any vacancies?
هل لديكم أية أماكن شاغرة؟

☆ from what date?
اعتباراً من أي تاريخ؟

☆ for how many nights?
لكم ليلة؟

☆ how long will you be staying for?
كم ستمكث؟

☆ one night
ليلة واحدة

☆ two nights
ليلتان

☆ a week
أسبوعاً

☆ a fortnight (إنكليزية أمريكية: two weeks)
أسبوعين

what sort of room would you like?
أي نوع من الغرف تودّ؟

I'd like a single room
أودّ غرفة مفردة

I'd like a double room
أودّ غرفة مزدوجة

I'd like a twin room
أودّ غرفة ثنائية (لشخصين)

I'd like a triple room
أودّ غرفة ثلاثية

I'd like a suite
أودّ جناحاً

I'd like a room with an en-suite bathroom
أريد غرفة مع حمام داخلي

I'd like a room with a bath
أريد غرفة مع حمام

I'd like a room with a shower
أريد غرفة مع دُش

I'd like a room with a view
أريد غرفة مع منظر

I'd like a room with a sea view
أريد غرفة مع منظر بحر

I'd like a room with a balcony
أريد غرفة مع شرفة

I'd like half board
أريد نصف إطعام

I'd like full board
أريد إطعاماً كاملاً (وجبات كاملة)

could we have an extra bed?
هل نستطيع أن نحصل على سرير إضافي؟

ASKING ABOUT FACILITIES
السؤال عن المتنفعات

does the room have internet access?
هل في الغرفة إنترنت؟

does the room have air conditioning?
هل في الغرفة تكييف؟

does the room have television?
هل في الغرفة تلفاز؟

is there a swimming pool?
هل هناك مسبح؟

is there a sauna?

هل هناك ساونا؟

is there a gym?

هل هناك جيمنازيوم (صالة ألعاب رياضية)؟

is there a beauty salon?

هل هناك صالون تجميل؟

is there a lift?

هل هناك مصعد؟

do you allow pets?

هل تسمحون بالحيوانات المدللة؟

do you have wheelchair access?

هل لديكم مدخل معاقين؟ (كراسي ذات عجلات)

do you have a car park?

هل لديكم موقف سيارات؟

the room has a shared bathroom

للغرفة حمام مشترك

DISCUSSING TERMS

مناقشة الشروط

what's the price per night?

كم السعر لليلة واحدة؟

can you offer me any discount?
هل تستطيع أن تقدّم لي أية تخفيضات؟

have you got anything cheaper?
هل لديك أي شيء أرخص؟

have you got anything bigger?
هل لديك أي شيء أكبر؟

have you got anything quieter?
هل لديك أي شيء أهدأ؟

could I see the room?
هل أستطيع أن أرى الغرفة؟

MAKING THE BOOKING
الحجز

OK, I'll take it
حسناً، سآخذها

I'd like to make a reservation
أريد أن أحجز

what's your name, please?
ما اسمك، لو سمحت؟

could I take your name?
هل من الممكن ان اخذ اسمك؟

can I take your credit card number?
هل أستطيع أن آخذ رقم بطاقتك

OK, I'll take it
حسناً، سآخذها

I'd like to make a reservation
أريد أن أحجز

what's your name, please?
ما اسمك، لو سمحت؟

could I take your name?
هل من الممكن ان اخذ اسمك؟

can I take your credit card number?
هل أستطيع أن آخذ رقم بطاقتك المصرفي؟

can I take your telephone number?
هل أستطيع أن آخذ رقم هاتفك؟

what time will you be arriving?
متى ستصل؟

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Vacancies
شواغر

No vacancies
لا توجد شواغر

التسجيل

☆ I've got a reservation
لديّ حجز

☆ your name, please?
اسمك، لو سمحت؟

☆ my name's Mark Smith
اسمي مارك سميث

☆ could I see your passport?
هل أستطيع أن أرى جواز سفرك؟

☆ could you please fill in this registration form?
هلاّ ملأت استمارة التسجيل هذه، من فضلك؟

☆ my booking was for a twin room
حجزي كان لغرفة ثنائية

☆ my booking was for a double room
حجزي كان لغرفة مزدوجة

☆ would you like a newspaper?
هل تريد جريدة؟

☆ would you like a wake-up call?
هل تريد مكالمة لإيقاظك؟

- استئجار سيارة
- السفر بسيارة أجرة
- السفر بالباص والقطار
- السفر جواً
- السفر بالقارب
- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام

what time's breakfast? متى موعد الفطور؟	استئجار سيارة
breakfast's from 7am till 10am الفطور من السابعة إلى العاشرة صباحاً	السفر بسيارة أجرة
could I have breakfast in my room, please? هل أستطيع أن أتناول الفطور في غرفتي، من فضلك؟	السفر بالباص والقطار
what time's the restaurant open for dinner? في أي وقت يُفتح المطعم من أجل الغداء؟ (الوجبة الرئيسية، عادة ما تكون مساءً)	السفر جواً
dinner's served between 6pm and 9.30pm العشاء يقدم ما بين الساعة السادسة مساءً و التاسعة و النصف مساءً	السفر بالقارب
what time does the bar close? في أي وقت يُغلق البار؟	جوازات السفر والجمارك
would you like any help with your luggage? هل تحتاج إلى أية مساعدة مع أمتعتك؟	الفنادق والإقامة
here's your room key هذا مفتاح غرفتك	الحجز
	التسجيل
	خلال الإقامة
	المغادرة
	الشراب والطعام

your room number's 326
رقم غرفتك هو 326

your room's on the first floor
غرفتك في الطابق الأول

your room's on the second floor
غرفتك في الطابق الثاني

your room's on the third floor
غرفتك في الطابق الثالث

where are the lifts?
أين المصاعد؟

enjoy your stay!
إقامة هنيئة!

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Reception
الاستعلامات

Concierge
البوّاب

Lifts
المصاعد

Bar
البار

خلال الإقامة

☆ my room number's 215
رقم غرفتي 215

☆ could I have a wake-up call at seven o'clock?
هل تستطيع أن توقظني بمكالمة في الساعة السابعة؟

☆ where do we have breakfast?
أين نتناول الفطور؟

☆ where's the restaurant?
أين المطعم؟

☆ could you please call me a taxi?
هل تستطيع أن تطلب لي سيارة أجرة من فضلك؟

☆ do you lock the front door at night?
هل تقفل الباب الأمامي ليلاً؟

☆ I'll be back around ten o'clock
سأعود حوالي الساعة العاشرة

☆ could I see your key, please?
هل أستطيع أن أرى مفتاحك، لو سمحت؟

☆ are there any laundry facilities?
هل هناك أية مرافق لتنظيف ملابس؟

what time do I need to check out?

متى يجب أن أسجّل خروجي؟ (أسلّم الغرفة وأدفع الحساب)

would it be possible to have a late check-out?

هل من الممكن أن أسجّل خروجي متأخراً؟

PROBLEMS

مشاكل

the key doesn't work

المفتاح لا يعمل

there isn't any hot water

ليس هناك ماء ساخن

the room's too hot

الغرفة حارّة جداً

the room's too cold

الغرفة باردة جداً

the room's too noisy

الغرفة صاخبة جداً

the heating doesn't work

التدفئة لا تعمل

the shower doesn't work
الدُش لا تعمل

the television doesn't work
التلفاز لا تعمل

one of the lights isn't working
أحد الأضواء لا يعمل

there's no toilet paper
ليس هناك ورق تواليت

there's no soap
ليس هناك صابون

there's no shampoo
ليس هناك شامبو

could I have a towel, please?
هل لي بمنشفة، من فضلك

could I have an extra blanket?
هل أستطيع الحصول على بطانية إضافية؟

my room's not been made up
لم يتم ترتيب غرفتي

could you please change the sheets?
هل تستطيع أن تغيّر الملاءات (الشراشف)، من فضلك؟

☆ there's no shampoo
ليس هناك شامبو

☆ could I have a towel, please?
هل لي بمنشفة، من فضلك

☆ could I have an extra blanket?
هل أستطيع الحصول على بطانية إضافية؟

☆ my room's not been made up
لم يتم ترتيب غرفتي

☆ could you please change the sheets?
هل تستطيع أن تغيّر الملاءات (الشراشف)، من فضلك؟

☆ I've lost my room key
لقد أضعت مفتاح غرفتي

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

☆ Do not disturb
يرجى عدم الإزعاج

☆ Please make up room
الرجاء ترتيب الغرفة

☆ Lift out of order
المصعد معطل

استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة
السفر بالباص والقطار
السفر جواً
السفر بالقارب
جوازات السفر والجمارك
الفنادق والإقامة
الحجز
التسجيل
خلال الإقامة
المغادرة
الشراب والطعام
في الحانة، البار، المقهى

المغادرة

I'd like to check out
أودّ تسجيل الخروج (تسليم الغرفة ودفع الحساب)

I'd like to pay my bill, please
أودّ دفع فاتورتي، لو سمحت

I think there's a mistake in this bill
أعتقد أن هناك خطأ في هذه الفاتورة

how would you like to pay?
كيف تحبّ أن تدفع؟

I'll pay by credit card
سأدفع ببطاقة مصرفية

I'll pay in cash
سأدفع نقداً

have you used the minibar?
هل استعملت الـ "ميني بار"؟ (مشروبات في ثلاجة الغرفة)

we haven't used the minibar
لم نستعمل الـ "ميني بار"

could we have some help bringing our luggage down?
هل لنا ببعض المساعدة في جلب أمتعتنا

استئجار سيارة
السفر بسيارة أجرة
السفر بالباص والقطار
السفر جواً
السفر بالقارب
جوازات السفر والجمارك
الفنادق والإقامة
الحجز
التسجيل
خلال الإقامة
المغادرة
الشراب والطعام
في الحانه، البار، المقهى

we haven't used the minibar
لم نستعمل الـ "ميني بار"

could we have some help bringing our luggage down?
هل لنا ببعض المساعدة في جلب أمتعتنا إلى الأسفل؟

do you have anywhere we could leave our luggage?
هل عندكم مكان حيث يمكن أن نترك أمتعتنا؟

could I have a receipt, please?
هل أستطيع الحصول على إيصال، من فضلك؟

could you please call me a taxi?
هل تستطيع ان تطلب لي سيارة أجرة، من فضلك؟

I hope you had an enjoyable stay
آمل أن تكون قد استمتعت بإقامتك

I've really enjoyed my stay
لقد استمتعت بإقامتي حقاً

we've really enjoyed our stay
لقد استمتعنا بإقامتنا حقاً

الشراب والطعام

do you know any good restaurants?
هل تعرف أية مطاعم جيدة؟

where's the nearest restaurant?
أين أقرب مطعم من هنا؟

can you recommend a good pub near here?
هل تستطيع أن تنصحني بحانة جيدة بالقرب من هنا؟

do you fancy a pint?
هل ترغب بكأس؟ (غير رسمي)

do you fancy a quick drink?
هل ترغب بكأس سريعة؟ (غير رسمي)

shall we go for a drink?
هل نذهب لشرب كأس؟

do you know any good places to eat?
هل تعرف أية أماكن جيدة لـ الأكل؟

do you know any good places to get a sandwich?
هل تعرف أية أماكن جيدة لـ للحصول على سندويشة؟

do you know any good places to go for a drink?
هل تعرف أية أماكن جيدة لـ للذهاب لشرب شيء؟

shall we get a take-away?
هل نطلب وجبة سفرية؟

let's eat out tonight
لنأكل في الخارج الليلة

would you like to come for a drink after work?
هل تودّ أن تأتي لشرب شيء بعد العمل؟

would you like to come for a coffee?
هل تودّ أن تأتي لشرب فنجان قهوة؟

would you like to join me for lunch?
هل تودّ أن تنضمّ إلى على الغداء؟

would you like to join me for dinner?
هل تودّ أن تنضمّ إليّ على الغداء (الوجبة الرئيسية، عادة ما تكون مساءً)؟

☆ shall we get a take-away?
هل نطلب وجبة سفرية؟

☆ let's eat out tonight
لنأكل في الخارج الليلة

☆ would you like to come for a drink after work?
هل تودّ أن تأتي لشرب شيء بعد العمل؟

☆ would you like to come for a coffee?
هل تودّ أن تأتي لشرب فنجان قهوة؟

☆ would you like to join me for lunch?
هل تودّ أن تنضمَ إلى على الغداء؟

☆ would you like to join me for dinner?
هل تودّ أن تنضمَ إليّ على الغداء (الوجبة الرئيسية، عادة ما تكون مساءً)؟

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

☆ Reserved
محجوز

☆ No smoking
ممنوع التدخين

في الحانه، البار، المقهى

ORDERING DRINKS

طلب مشروبات

☆ what would you like to drink?
ماذا تحبّ أن تشرب؟

☆ what are you having?
ماذا ستتناول أو تشرب؟

☆ what can I get you?
ماذا أستطيع أن أجلب لك؟

☆ I'll have a pint of lager, please
سآخذ "باينتاً" من البيرة من فضلك
(الباينت وحدة قياس إنكليزية تساوي أكثر من نصف لتر بقليل)

☆ I'll have a pint of bitter, please
سآخذ باينتاً من البيرة المرّة من فضلك
(نوع من البيرة الإنكليزية التقليدية)

☆ I'll have a glass of white wine, please
سآخذ كأساً من النبيذ الأبيض من فضلك

☆ I'll have a glass of red wine, please
سآخذ كأساً من النبيذ الأحمر من فضلك

☆ I'll have an orange juice, please سآخذ عصير برتقال من فضلك	استئجار سيارة
☆ I'll have a coffee, please سآخذ قهوة من فضلك	السفر بسيارة أجرة
☆ I'll have a Coke, please سآخذ كولا من فضلك	السفر بالباص والقطار
☆ I'll have a Diet Coke, please سآخذ كولا للحمية من فضلك	السفر جواً
☆ large or small? كبيرة أم صغيرة؟	السفر بالقارب
☆ would you like ice with that? هل تود ثلجاً مع هذا؟	جوازات السفر والجمارك
☆ no ice, please لا ثلج, من فضلك	الفنادق والإقامة
☆ a little, please القليل, من فضلك	الحجز
☆ lots of ice, please الكثير من الثلج, من فضلك	التسجيل
☆ a beer, please بيرة, من فضلك	خلال الإقامة
☆ two beers, please اثنان بيرة، من فضلك	المغادرة
	الشراب والطعام

☆ three shots of tequila, please
جرعتان من التيكيلا، من فضلك

☆ are you being served?
هل تتم خدمتك؟ (يُلبّى طلبك)

☆ I'm being served, thanks
تتم خدمتي، شكراً

☆ who's next?
مَن التالي؟

☆ which wine would you like?
أيّ نبيذ تودّ؟

☆ house wine is fine
لا بأس بنبيذ منزلي

☆ which beer would you like?
أي بيرة تودّ؟

☆ would you like draught or bottled beer?
هل تودّ بيرة جافة أم معلّبة؟

☆ I'll have the same, please
سآخذ من نفس الشيء، من فضلك

☆ nothing for me, thanks
لا شيء لي، شكراً

☆ I'll get these
سآخذ هذه

keep the change!
احتفظ بالخردة!

cheers!
بصحتك(م)! (نخب)

whose round is it?
دور مَن؟ (في دفع ثمن المشروبات)

it's my round
إنه دوري

it's your round
إنه دورك

another beer, please
بيرة أخرى، من فضلك

another two beers, please
بيرتين، من فضلك

same again, please
نفس الشيء مرة أخرى، من فضلك

are you still serving drinks?
هل ما زلتم تقدّمون المشروبات؟

last orders!
آخر طلبات!

ORDERING SNACKS AND FOOD
طلب وجبات خفيفة وطعام

ORDERING SNACKS AND FOOD
طلب وجبات خفيفة وطعام

do you have any snacks?
هل تتناول(ون) أية وجبات خفيفة؟

do you have any sandwiches?
هل تتناول أية سندويشات؟

do you serve food?
هل تقدّمون الطعام؟

what time does the kitchen close?
متى يغلق المطبخ؟

are you still serving food?
هل ما زلتم تقدّمون الطعام؟

a packet of crisps, please
كيس من رقائق البطاطا (الشيبس)، من فضلك

what flavour would you like?
أيَ نكهة تريد؟

ready salted
مملّح

cheese and onion
(بنكهة) الجبن والبصل

salt and vinegar

do you have any hot food?
هل لديكم أي طعام ساخن؟

today's specials are on the board
وجبات اليوم الخاصة (مدوّنة) على اللوح

is it table service or self-service?
هل هي خدمة إلى الطاولات أم خدمة ذاتية؟

what can I get you?
ماذا أستطيع أن أجلب لك؟

would you like anything to eat?
هل تودّ أي شيء للأكل؟

could we see a menu, please?
هل نستطيع أن نرى قائمة الطعام، من فضلك؟

eat in or take-away?
أكل في الداخل أم سفري؟

BAR GAMES
ألعاب البار

does anyone fancy a game of pool?
هل يحبّ أحد أن يلعب لعبة بليارد؟

BAR GAMES

ألعاب البار

☆ does anyone fancy a game of pool?

هل يحبّ أحد أن يلعب لعبة بليارد؟

☆ does anyone fancy a game of darts?

هل يحبّ أحد أن يلعب لعبة سهام؟

☆ does anyone fancy a game of cards?

هل يحبّ أحد أن يلعب لعبة ورق؟

INTERNET ACCESS

الإنترنت

☆ do you have internet access here?

هل لديكم إنترنت هنا؟

☆ do you have wireless internet here?

هل لديكم إنترنت لاسلكي هنا؟

☆ what's the password for the internet?

ما هي كلمة المرور للإنترنت؟

THE NEXT DAY...

في اليوم التالي...

I feel fine

THE NEXT DAY...

في اليوم التالي...

☆ I feel fine

أشعر حسناً

☆ I feel terrible

أشعر بشكل فظيع (سيئ)

☆ I've got a hangover

أعاني من سَكرة (آثار السَكَر)

☆ I'm never going to drink again!

لن أشرب مرة أخرى قطّ!

SMOKING

التدخين

☆ do you smoke?

هل تدخّن؟

☆ no, I don't smoke

لا، لا أدخّن

☆ I've given up

لقد أقلعتُ

☆ do you mind if I smoke?

هل تمانع إن دخّنت؟

☆ would you like a cigarette?

ما رأيك بسيجارة؟ (حين تقدّم سيجارة لأحدهم)

في المطعم

BOOKING A TABLE

حجز طاولة

☆ do you have any free tables?
هل لديكم أية طاولات فارغة؟

☆ a table for two, please
طاولة لـ شخصين من فضلك

☆ a table for three, please
طاولة لـ ثلاثة أشخاص من فضلك

☆ a table for four, please
طاولة لـ أربعة أشخاص من فضلك

☆ I'd like to make a reservation
أودّ أن أحجز

☆ I'd like to book a table, please
أريد أن أحجز طاولة، من فضلك

☆ when for?
من أجل متى؟

☆ for what time?
من أجل أي وقت؟

☆ this evening at seven o'clock
هذا المساء في الساعة السابعة

this evening at seven thirty
هذا المساء في السابعة والنصف

this evening at eight o'clock
هذا المساء في الساعة الثامنة

this evening at eight thirty
هذا المساء في الثامنة والنصف

tomorrow at noon
غداً في الظهيرة

tomorrow at twelve thirty
غداً في الثانية عشر والنصف

tomorrow at one o'clock
غداً في الساعة الواحدة

tomorrow at one thirty
غداً في الواحدة والنصف

for how many people?
لأجل كم شخص؟

I've got a reservation
لديّ حجز

do you have a reservation?
هل لديك حجز؟

ORDERING THE MEAL
طلب وجبة

ORDERING THE MEAL

طلب وجبة

could I see the menu, please?
هل أستطيع أن أرى قائمة الطعام، من فضلك؟

could I see the wine list, please?
هل أستطيع أن أرى قائمة النبيذ، من فضلك؟

can I get you any drinks?
هل أجلب لك(م) أية مشروبات؟

are you ready to order?
هل أنت(م) جاهز(ون) للطلب؟

do you have any specials?
هل لديكم أية وجبات خاصة؟

what's the soup of the day?
ما حساء اليوم؟

what do you recommend?
بماذا تنصح؟

what's this dish?
ما هذا الطبق؟

I'm on a diet
أنا في حمية

☆ I'm allergic to wheat لديّ حساسية لـ القمح	جوازات السفر والجمارك
☆ I'm allergic to dairy products لديّ حساسية لـ منتجات الحليب	الفنادق والإقامة
☆ I'm severely allergic to nuts لديّ حساسية شديدة لـ المكسّرات (الفستق إلخ)	الحجز
☆ I'm severely allergic to shellfish لديّ حساسية شديدة لـ المحّار	التسجيل
☆ I'm a vegetarian أنا نباتيّ	خلال الإقامة
☆ I don't eat meat لا آكل اللحم	المغادرة
☆ I don't eat pork لا آكل لحم الخنزير	الشراب والطعام
☆ I'll have the chicken breast سآخذ صدر دجاج	في الحانه، البار، المقهى
☆ I'll have the roast beef سآخذ لحم بقر مشوي	في المطعم
☆ I'll have the pasta سآخذ "باستا"	التسوّق
☆ I'll take this سآخذ هذا	في السوبرماركت
	شراء ملابس

for my starter I'll have the soup, and for my main course the steak

لمقبلاتي سآخذ الحساء، ولوجبتي الرئيسية سآخذ "شرحات" (شرائح لحم بقر)

how would you like your steak?

كيف تحبّ شرائحك؟

rare

"نادرة" (غير مطبوخة جيداً)

medium-rare

نصف مطبوخة

medium

وسط

well done

مطبوخة جيداً

is that all?

هل ذلك كل شيء؟

would you like anything else?

هل تودّ أي شيء آخر؟

nothing else, thank you

لا شيء آخر، شكراً

we're in a hurry

نحن في عجلة

DURING THE MEAL

خلال الوجبة

☆ excuse me!

عذراً

☆ enjoy your meal!

صحّة وعافية! (حرفياً: استمتع بوجبتك)

☆ bon appétit!

صحة وعافية! (بالفرنسية في الأصل)

☆ would you like to taste the wine?

هل تودّ أن تتذوق النبيذ؟

☆ could we have another bottle of wine?

هل لنا بـ زجاجة نبيذ أخرى؟

☆ could we have some more bread?

هل لنا بـ المزيد من الخبز؟

☆ could we have some more milk?

هل لنا بـ المزيد من الحليب؟

☆ could we have a jug of tap water?

هل لنا بـ إبريقاً من ماء الحنفية؟

☆ could we have some water?

هل لنا بـ بعض الماء؟

- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى
- **في المطعم**
- التسوّق
- في السوبرماركت
- شراء ملابس

☆ still or sparkling?
ماء راكد (عادي) أم متلألئ (مع غازات)؟

☆ would you like any coffee or dessert?
هل تودّ(ون) أي قهوة أو حلويات؟

☆ do you have any desserts?
هل تتناول(ون) أية حلويات؟

☆ could I see the dessert menu?
هل أستطيع أن أرى قائمة الحلويات؟

☆ was everything alright?
هل كان كل شيء على ما يرام؟

☆ thanks, that was delicious
شكراً، كان ذلك لذيذاً

PROBLEMS
مشاكل

☆ this isn't what I ordered
ليس هذا ما طلبت

☆ this food's cold
هذا الطعام بارد

☆ this is too salty
هذا مالح جداً

we've been waiting a long time
صار لنا ننتظر وقتاً طويلاً

is our meal on its way?
هل تكاد وجبتنا تجهز؟ (حرفياً: في طريقها)

will our food be long?
هل سيتأخر طعامنا بعدُ كثيراً؟

PAYING THE BILL
دفع الفاتورة

the bill, please
الفاتورة، من فضلك

could we have the bill, please?
هل لنا بالفاتورة، من فضلك؟

can I pay by card?
هل أستطيع أن أدفع بالبطاقة المصرفية؟

do you take credit cards?
هل تقبلون بطاقات مصرفية؟

is service included?
هل الخدمة محسوبة؟ (حرفياً: مشمولة)

can we pay separately?
هل نستطيع أن ندفع كلاً على حدة؟

I'll get this
أنا سأتولّى الأمر (سأدفع)

do you take credit cards?
هل تقبلون بطاقات مصرفية؟

is service included?
هل الخدمة محسوبة؟ (حرفياً: مشمولة)

can we pay separately?
هل نستطيع أن ندفع كلاً على حدة؟

I'll get this
أنا سأتولّى الأمر (سأدفع)

let's split it
لنتقاسمها

let's share the bill
لنتقاسم الفاتورة

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Please wait to be seated
الرجاء الانتظار حتى يتم إجلاسكم

Reserved
محجوزة

Service included
الخدمة مشمولة (ضمناً)

Service not included
الخدمة ليست مشمولة

التسوّق

OPENING TIMES

أوقات الدوام

what times are you open?
في أي أوقات تفتحون (المحلّ)؟

we're open from 9am to 5pm, Monday to Friday
نحن نفتح من التاسعة صباحاً إلى الخامسة مساء، من الاثنين إلى الجمعة

we're open from 10am to 8pm, seven days a week
نحن نفتح من العاشرة صباحاً إلى الثامنة مساء، سبعة أيام في الأسبوع

are you open on Saturday?
هل تفتحون يوم السبت؟

are you open on Sunday?
هل تفتحون يوم الأحد؟

what time do you close?
في أي وقت تغلقون؟

what time do you close today?
في أي وقت تغلقون اليوم؟

SELECTING GOODS

انتقاء البضائع

- can I help you?
  هل أستطيع المساعدة؟
- I'm just browsing, thanks
  أنا أستعرض وحسب، شكراً
- how much is this?
  بكم هذا؟
- how much are these?
  بكم هذه؟ (جمع)
- how much does this cost?
  كم يكلّف هذا؟
- how much is that lamp in the window?
  بكم ذلك المصباح في النافذة؟
- that's cheap
  ذلك رخيص
- that's good value
  السعر جيد
- that's expensive
  السعر غالي
- do you sell stamps?
  هل تبيعون طوابع بريدية؟

do you have any postcards? هل لديك(م) أية بطاقات بريدية (بطاقات معايدة)؟	السفر بالقارب
sorry, we don't sell them آسف، لا نبيعها	جوازات السفر والجمارك
sorry, we don't have any left آسف، لم يتبقَّ لدينا أيَ منها	الفنادق والإقامة
I'm looking for the shampoo أنا أبحث عن شامبو	الحجز
I'm looking for a birthday card أنا أبحث عن بطاقة معايدة لأعياد الميلاد	التسجيل
could you tell me where the washing up liquid is? هل تستطيع أن تدلّني أين مواد الغسيل السائله؟	خلال الإقامة
where can I find the toothpaste? أين أستطيع أن أجد معجون الأسنان؟	المغادرة
have you got anything cheaper? هل لديك أي شيء أرخص؟	الشراب والطعام
it's not what I'm looking for ليس هذا ما أبحث عنه	في الحانه، البار، المقهى
do you have this item in stock? هل لديكم هذا الصنف؟	في المطعم
	التسوّق
	في السوبرماركت

do you know anywhere else I could try?

هل تعرف أي مكان آخر حيث يمكن أن أحاول؟ (أن أجد طلبي هناك)

does it come with a guarantee?

هل يأتي مع كفالة؟

it comes with a one year guarantee

يأتي مع كفالة لسنة واحدة

do you deliver?

هل لديكم خدمة توصيل؟ (توصيل الأغراض إلى البيت)

I'll take it

سآخذها

I'll take this

سآخذ هذا

anything else?

أي شيء آخر؟

would you like anything else?

هل تودّ أي شيء آخر؟

MAKING PAYMENT

الدفع

MAKING PAYMENT

الدفع

are you in the queue?

هل تقف في الدور؟

next, please!

التالي من فضلك

do you take credit cards?

هل تقبلون بطاقات مصرفية؟

I'll pay in cash

سأدفع نقداً

I'll pay by card

سأدفع باستخدام بطاقة مصرفية

could I have a receipt, please?

هل لي بإيصال، من فضلك؟

would you be able to gift wrap it for me?

هل بإمكانك تغليفها كهدية؟

would you like a bag?

هل تريد كيس؟

RETURNS AND COMPLAINTS

الإرجاع والشكاوي

I'd like to return this

أودّ أن أرجع هذه

RETURNS AND COMPLAINTS
الإرجاع والشكاوي

I'd like to return this
أودّ أن أرجع هذه

I'd like to change this for a different size
أودّ أن أبدّل هذه بقياس آخر

it doesn't work
إنه لا يعمل

it doesn't fit
قياسه غير مناسب

could I have a refund?
هل أستطيع أن أستعيد نقودي؟

have you got the receipt?
هل لديك الإيصال؟

could I speak to the manager?
هل أستطيع التحدث إلى المدير؟

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Open
مفتوح

Closed
مغلق

السفر بالقارب
جوازات السفر والجمارك
الفنادق والإقامة
الحجز
التسجيل
خلال الإقامة
المغادرة
الشراب والطعام
في الحانه، البار، المقهى
في المطعم
التسوّق
في السوبرماركت

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

- Open
  مفتوح
- Closed
  مغلق
- Open 24 hours a day
  مفتوح 24 ساعة في اليوم
- Special offer
  عرض خاص
- Sale
  تخفيضات
- Clearance sale
  تخفيضات بسبب التصفية
- Closing down sale
  تخفيضات بسبب إغلاق المحلّ
- Good value
  قيمة جيدة (نوعية أو أسعار)
- Buy 1 get 1 free
  اشتر واحداً واحصل على واحد مجاناً
- Buy 1 get 1 half price
  اشتر واحداً واحصل على واحد بنصف القيمة

اشترِ واحداً واحصل على واحد بنصف القيمة

Reduced to clear
أسعار مخفّضة بسبب التصفية

Half price
بنصف السعر

Out to lunch
خرجنا لتناول الغداء

Back in 15 minutes
سأعود بعد 15 دقيقة

Shoplifters will be prosecuted
السارقون ستتم مقاضاتهم

USING A CREDIT CARD
استخدام البطاقة المصرفية

Enter your PIN
أدخلْ رقم التعريف الشخصي (الرقم السرّي) الخاص بك

Please wait
الرجاء الانتظار

Remove card
أخرج البطاقة

Signature
التوقيع

في السوبرماركت

FINDING AND ASKING FOR ITEMS
إيجاد الأشياء والسؤال عنها

☆ could you tell me where the milk is?
هل تستطيع أن تخبرني أين الحليب؟

☆ could you tell me where the bread counter is?
هل تستطيع أن تخبرني أين طاولة (قسم) الخبز؟

☆ could you tell me where the meat section is?
هل تستطيع أن تخبرني أين قسم اللحم؟

☆ could you tell me where the frozen food section is?
هل تستطيع أن تخبرني أين قسم الأطعمة المثلّجة؟

☆ are you being served?
هل تتم خدمتك؟

☆ I'd like that piece of cheese
أريد قطعة الجبن تلك

☆ I'd like a slice of pizza
أريد شريحة بيتزا

I'd like six slices of ham
أريد ست شرائح من لحم الفخذ (الخنزير عادة)

I'd like some olives
أريد ست حبّات زيتون

how much would you like?
كم تريد؟

300 grams
300 غرام

half a kilo
نصف كيلو

two pounds
باوندين (الباوند وحدة وزن إنكليزية تساوي تقريباً 450 غراماً)

AT THE CHECKOUT
عند دفع الحساب

that's £32.47
ذلك (المجموع) 32,47 جنيهاً

could I have a carrier bag, please?
هل لي بكيس، من فضلك؟

could I have another carrier bag, please?
هل لي بكيس آخر، من فضلك؟

☆ could I have another carrier bag, please?
هل لي بكيس آخر، من فضلك؟

☆ do you need any help packing?
هل تحتاج لأية مساعدة في الحزم؟

☆ do you have a loyalty card?
هل لديك بطاقة إخلاص (بطاقة خاصة بالسوبرماركت تُعطى للزبائن الدائمين لمكافئتهم بتخفيضات جزئية)

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

☆ Checkout
دفع الحساب والخروج

☆ 8 items or less
ثمانية أغراض أو أقل

☆ Basket only
سلاّت فقط

☆ Cash only
نقداً فقط

☆ Best before end
يُفضّل استهلاكه قبل

☆ Use by
تاريخ انتهاء الصلاحية

- السفر بالقارب
- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام
- في الحانه، البار المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت

AT THE CHECKOUT
عند دفع الحساب

that's £32.47
ذلك (المجموع) 32,47 جنيهاً

could I have a carrier bag, please?
هل لي بكيس، من فضلك؟

could I have another carrier bag, please?
هل لي بكيس آخر، من فضلك؟

do you need any help packing?
هل تحتاج لأية مساعدة في الحزم؟

do you have a loyalty card?
هل لديك بطاقة إخلاص (بطاقة خاصة بالسوبرماركت تُعطى للزبائن الدائمين لمكافئتهم بتخفيضات جزئية)

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Checkout
دفع الحساب والخروج

8 items or less
ثمانية أغراض أو أقل

Basket only
سلأت فقط

شراء ملابس

FINDING THE RIGHT SIZE
إيجاد القياس المناسب

☆ could I try this on?
هل أستطيع أن أجرّب هذا؟

☆ could I try these on?
هل أستطيع أن أجرّب هذه (للأحذية، السراويل أو إذا أردت تجريب أكثر من قطعة)

☆ could I try these shoes on?
هل أستطيع أن أجرّب هذا الحذاء (كلمة حذاء في الإنكليزية جمع دائماً، أي زوج من الأحذية)

☆ do you want to try it on?
هل تودّ تجريبها؟ (بلبسها)

☆ do you want to try them on?
هل تودّ تجريبها؟ (للجمع، السراويل أو الأحذية)

☆ what size are you?
ما قياسك؟

☆ what size do you take?
أي قياس تأخذ أو تلبس؟

- السفر بالقارب
- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت

☆ I take a size 10
آخذ قياس 10

☆ do you have this in a size 7?
هل لديك من هذه بقياس 7؟

☆ do you have these in a size 12?
هل لديك من هذه بقياس 12؟

☆ do you have a fitting room?
هل لديكم غرفة قياس؟

☆ where's the fitting room?
أين غرفة القياس؟

☆ have you got this in a smaller size?
هل لديك من هذه بقياس أصغر؟

☆ have you got this in a larger size?
هل لديك من هذه بقياس أكبر؟

☆ could you measure my waist?
هلاّ قستَ خصري؟

☆ could you measure my neck?
هلاّ قستَ رقبتي؟

☆ could you measure my chest?
هلاّ قستَ صدري؟

☆ it's much too small

إنه صغير جداً

☆ it's a little too small

إنه صغير بعض الشيء

☆ it's a little too big

إنه كبير بعض الشيء

☆ it's much too big

إنه كبير جداً

☆ it's just right

إنه مناسب تماماً

☆ they're just right

إنها مناسبة تماماً (للجمع، السراويل أو الأحذية)

☆ it doesn't fit

قياسها غير ملائم

☆ they don't fit

قياسها غير ملائم (للجمع، السراويل أو الأحذية)

MAKING A CHOICE

الاختيار

☆ how do they feel?

كيف تشعر؟

- السفر بالقارب
- جوازات السفر والجمارك
- الفنادق والإقامة
- الحجز
- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت

MAKING A CHOICE

الاختيار

☆ how do they feel?

كيف تشعر؟

☆ do they feel comfortable?

هل هي مريحة؟

☆ it suits you

إنه يناسبك

☆ they suit you

إنها تناسبك (للجمع، السراويل أو الأحذية)

☆ is this the only colour you've got?

هل هذا اللون الوحيد الذي عندكم؟

☆ what do you think of these?

ما رأيك بهذه؟

☆ I like them

تعجبني

☆ I don't like them

لا تعجبني

☆ I don't like the colour

لا يعجبني اللون

☆ what are these made of?

ممَ صُنعت هذه؟ (الألبسة أو الأحذية)

are these washable?
هل يمكن غسل هذه؟

no, they have to be dry-cleaned
لا، يجب أن تُنظَف تنظيفاً جافاً

I'll take it
سآخذه

I'll take them
سآخذهم

I'll take this
سآخذه هذا

I'll take these
سآخذ هؤلاء

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Menswear
ألبسة رجالية

Womenswear
ألبسة نسائية

Ladieswear
ألبسة نسائية

Childrenswear
ألبسة أطفال

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

Menswear

ألبسة رجالية

Womenswear

ألبسة نسائية

Ladieswear

ألبسة نسائية

Childrenswear

ألبسة أطفال

Babywear

ألبسة أطفال رضّع

Fitting room

غرفة قياس

Size

قياس

S

صغير

Small

صغير

M

وسط

السفر بالقارب

جوازات السفر والجمارك

الفنادق والإقامة

الحجز

التسجيل

خلال الإقامة

المغادرة

الشراب والطعام

في الحانه، البار، المقهى

في المطعم

التسوّق

في السوبرماركت

خدمات وتصليحات

GENERAL REPAIRS

تصليحات عامة

do you know where I can get my phone repaired?
هل تعرف أين يمكن أن أصلح هاتف؟

do you know where I can get my watch repaired?
هل تعرف أين يمكن أن أصلح ساعتي اليدوية؟

do you know where I can get my camera repaired?
هل تعرف أين يمكن أن أصلح كاميرتي؟

do you know where I can get my shoes repaired?
هل تعرف أين يمكن أن أصلح حذائي؟

the screen's broken
الشاشة مكسورة

there's something wrong with my watch
هناك عطل ما في ساعتي

there's something wrong with this radio
هناك عطل ما في هذا الراديو

do you do television repairs? هل تقوم(ون) بتصليح أجهزة التلفاز؟	التسجيل
do you do computer repairs? هل تقوم(ون) بتصليح الحواسيب؟	خلال الإقامة
do you do laptop repairs? هل تقوم(ون) بتصليح الحواسيب المحمولة؟	المغادرة
how much will it cost? كم سيكلّف؟	الشراب والطعام
when will it be ready? متى سيكون جاهزاً؟	في الحانه، البار، المقهى
how long will it take? كم سيستغرق؟	في المطعم
I can do it straight away يمكنني أن أفعل ذلك في الحال	التسوّق
it'll be ready by tomorrow سيكون جاهزاً قبل انتهاء يوم غد	في السوبرماركت
it'll be ready next week سيكون جاهزاً الأسبوع القادم	شراء ملابس
I won't be able to do it for at least two weeks لن يكون باستطاعتي أن أفعل ذلك قبل أسبوعين على الأقل	خدمات وتصليحات
	في أرجاء المدينة
	في مكتب استعلامات السيّاح
	في مركز البريد

are you able to repair it?
هل يمكنك إصلاحه؟

we can't do it here
لا نستطيع أن نفعل ذلك (نصلحه) هنا

we're going to have to send it back to the manufacturers
سيتوجب علينا أن نعيده إلى المصنع

it's not worth repairing
لا يستحق الإصلاح

my watch has stopped
لقد توقفت ساعتي

can I have a look at it?
هل أستطيع أن ألقي نظرة عليها؟

I think it needs a new battery
أعتقد أنها تحتاج إلى بطارية جديدة

I've come to collect my watch
لقد جئت لآخذ ساعتي

I've come to collect my computer
لقد جئت لآخذ حاسبي

PHOTOGRAPHY

التصوير

PHOTOGRAPHY

التصوير

could you print the photos on this memory card for me?
هل بإمكانك طبع هذه الصور الموجوده على هذه بطاقة الذاكرة؟

could you print the photos on this memory stick for me?
هل بإمكانك طبع هذه الصور الموجوده على هذه بطاقة الذاكرة؟

would you like matt or gloss prints?
هل تريد طباعة "مطّ" (مُطفأة، غير لمَاعة) أم لمَاعة؟

what size prints would you like?
اي حجم تريد للطباعة؟

AT THE DRY CLEANERS

عند محلّ التنظيف الجافّ

could I have this suit cleaned?
هل تستطيع أن تنظّف لي هذا الطقم؟

could you take these trousers up an inch?
هل تستطيع أن تقصّر هذا البنطال بمقدار بوصة؟

- التسجيل
- خلال الإقامة
- المغادرة
- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت
- شراء ملابس
- خدمات وتصليحات
- في أرجاء المدينة
- في مكتب استعلامات السيّاح

AT THE DRY CLEANERS

عند محلّ التنظيف الجافّ

☆ could I have this suit cleaned?
هل تستطيع أن تنظّف لي هذا الطقم؟

☆ could you take these trousers up an inch?
هل تستطيع أن تقصّر هذا البنطال بمقدار بوصة؟

☆ could you take these trousers down an inch?
هل تستطيع أن تطوّل هذا البنطال بمقدار بوصة؟

☆ could you take these trousers in an inch?
هل تستطيع أن تضيّق هذا البنطال بمقدار بوصتين؟

☆ could you take these trousers out two inches?
هل تستطيع أن توسّع هذا البنطال بمقدار بوصتين؟

SHOE REPAIRS AND KEY CUTTING

تصليح أحذية وصك مفاتيح

☆ could I have these shoes repaired?
هل تستطيع أن تصلح لي هذا الحذاء؟

SHOE REPAIRS AND KEY CUTTING
تصليح أحذية وصك مفاتيح

☆ could I have these shoes repaired?
هل تستطيع أن تصلح لي هذا الحذاء؟

☆ could you put new heels on these shoes for me?
هل تستطيع أن تضع لي كعباً جديداً على هذا الحذاء؟

☆ could you put new soles on these shoes for me?
هل تستطيع أن تضع لي نعلاً جديداً على هذا الحذاء؟

☆ could I have this key cut?
هل تستطيع أن تصكَ لي هذا المفتاح؟

☆ could I have these keys cut?
هل تستطيع أن تصكَ لي هذه المفاتيح؟

☆ I'd like one copy of each of these, please
أريد نسخة من كلّ واحد من هذه، من فضلك

☆ could I have a key ring?
هل لي بحلقة مفاتيح؟

في أرجاء المدينة

☆ where can I get a taxi?
أين يمكنني إيجاد سيارة أجرة؟

☆ excuse me, where's the tourist information office?
عذراً، أين مكتب استعلامات السيّاح؟

☆ excuse me, where's the bus station?
عذراً، أين محطة الباص؟

☆ excuse me, where's the train station?
عذراً، أين محطة القطار؟

☆ excuse me, where's the police station?
عذراً، أين مخفر الشرطة؟

☆ excuse me, where's the harbour?
عذراً، أين الميناء؟

☆ is there a cashpoint near here?
هل هناك آلة صرف آلي بالقرب من هنا؟ (لسحب النقود)

☆ is there a bank near here?
هل هناك مصرف بالقرب من هنا؟

is there a supermarket near here?

هل هناك سوبرماركت بالقرب من هنا؟

is there a hairdressers near here?

هل هناك حلاّق بالقرب من هنا؟ (صالون حلاقة وتجميل)

is there a chemists near here?

هل هناك صيدلية بالقرب من هنا؟

do you know where there's an internet café?

هل تعرف أين يوجد مقهى إنترنت؟

do you know where the Japanese embassy is?

هل تعرف أين تقع السفارة اليابانية؟

do you know where the Russian embassy is?

هل تعرف أين تقع السفارة الروسية؟

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

Town centre

مركز البلدة

Bus stop

موقف باص

التسجيل

خلال الإقامة

المغادرة

الشراب والطعام

في الحانه، البار، المقهى

في المطعم

التسوّق

في السوبرماركت

شراء ملابس

خدمات وتصليحات

في أرجاء المدينة

في مكتب استعلامات السيّاح

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

☆ Town centre

مركز البلدة

☆ Bus stop

موقف باص

☆ Taxis

سيارات أجرة

☆ Underground

قطار أنفاق (مترو)

☆ Hospital

مستشفى

☆ Public library

مكتبة عمومية

☆ Post office

مركز بريد

☆ Keep off the grass

ابق بعيداً عن العشب

☆ Wet paint

طلاء نديّ

☆ Look left

انظر يساراً

في مكتب استعلامات السيّاح

FINDING ACCOMMODATION

إيجاد مكان إقامة

☆ we're looking for accommodation
إننا نبحث عن مكان للإقامة

☆ we need somewhere to stay
نحتاج إلى مكان نمكث فيه

☆ do you have a list of hotels?
هل لديكم قائمة .بـ الفنادق؟

☆ do you have a list of B&Bs? (bed and breakfasts اختصار)
هل لديكم قائمة .بـ فنادق bed and breakfast؟

☆ do you have a list of youth hostels?
هل لديكم قائمة .بـ فنادق الشباب؟

☆ do you have a list of campsites?
هل لديكم قائمة .بـ اماكن التخييم؟

☆ what sort of accommodation are you looking for?
عن أي نوع من أماكن الإقامة تبحث؟

GETTING AROUND

التجول حول المدينة

☆ do you have a map of the city?
هل لديك(م) خارطة بـ المدينة؟

☆ do you have a map of the town?
هل لديك(م) خارطة بـ البلدة؟

☆ where's the city centre?
أين مركز المدينة؟

☆ where's the art gallery?
أين صالة العرض؟

☆ where's the museum?
أين المتحف؟

☆ where's the main shopping area?
أين منطقة التسوق الرئيسية؟

☆ where's the market?
أين السوق؟

☆ where's the railway station?
أين محطة القطار؟

☆ what's the best way of getting around the city?
ما أفضل طريقة للتنقل في أرجاء المدينة

التسجيل

خلال الإقامة

المغادرة

الشراب والطعام

في الحانه، البار المقهى

في المطعم

التسوّق

في السوبرماركت

شراء ملابس

خدمات وتصليحات

في أرجاء المدينة

في مكتب استعلامات السيّاح

EVENTS AND ACTIVITIES

فعاليات وأنشطة

☆ what are you interested in?
بماذا تهتمَ؟

☆ are there any exhibitions on at the moment?
هل هناك أية معارض تُقام حالياً؟

☆ are there any cultural events on at the moment?
هل هناك أية فعاليات ثقافية تُقام حالياً؟

☆ are there any sporting events on at the moment?
هل هناك أية فعاليات رياضية تُقام حالياً؟

☆ are there any excursions?
هل هناك أية نزهات؟ (بالقارب أو الباص إلخ)

☆ are there any tours?
هل هناك أية جولات؟

☆ are there any day trips?
هل هناك أية رحلات خلال اليوم؟

☆ is there a city tour?
هل هناك جولات سياحية في أرجاء المدينة؟

could you tell us what's on at the cinema?
هل تستطيع أن تخبرنا ماذا يُعرض في السينما؟

could you tell us what's on at the theatre?
هل تستطيع أن تخبرنا ماذا يُعرض في المسرح؟

could you tell us what's on at the concert hall?
هل تستطيع أن تخبرنا ماذا يُعرض في قاعة الحفلات الموسيقية؟

could you tell us what's on at the opera house?
هل تستطيع أن تخبرنا ماذا يُعرض في دار الأوبرا؟

can I book tickets here?
هل أستطيع أن أحجز تذاكر هنا؟

do you have any brochures on local attractions?
هل لديك أية بروشورات (منشورات دعائية) عن مراكز الجذب المحلية؟ (معالم سياحية)

can you recommend a good restaurant?
هل تستطيع أن تنصح بمطعم جيد؟

في مركز البريد

POSTAL SERVICES

خدمات بريدية

☆ how much is a first class stamp?
كم سعر طابع من الدرجة الأولى؟

☆ how much is a second class stamp?
كم سعر طابع من الدرجة الثانية؟

☆ I'd like an envelope, please
أريد ظرفاً من فضلك

☆ I'd like a packet of envelopes, please
أريد رزمة ظروف من فضلك

☆ I'd like a jiffy bag, please
أريد نوع من الظروف المزوّد بفقاعات هوائية من الداخل من فضلك

☆ could I have a first class stamp, please?
هل لي بـ طابع درجة أولى من فضلك؟

☆ could I have a second class stamp, please?
هل لي بـ طابع درجة ثانية من فضلك؟

could I have a book of first class stamps, please?

هل لي بـ دفتر طوابع درجة أولى من فضلك؟

could I have some first class stamps, please?

هل لي بـ بضعة طوابع درجة أولى من فضلك؟

how many would you like?

كم طابعاً تريد؟

I'd like to send this to Canada

أودّ أن أرسل هذه إلى كندا

I'd like to send this parcel to Brazil

أودّ أن أرسل هذا الطرد إلى البرازيل

how much will it cost to send this letter to the United States?

كم سيكلّف إرسال هذه الرسالة إلى الولايات المتحدة؟

can you put it on the scales, please?

هلاّ وضعتها على الميزان، من فضلك؟

where's the postbox?

أين صندوق البريد؟

التسجيل

خلال الإقامة

المغادرة

الشراب والطعام

في الحانه، البار، المقهى

في المطعم

التسوّق

في السوبرماركت

شراء ملابس

خدمات وتصليحات

في أرجاء المدينة

في مكتب استعلامات السيّاح

التسجيل

خلال الإقامة

المغادرة

الشراب والطعام

في الحانه، البار، المقهى

في المطعم

التسوّق

في السوبرماركت

شراء ملابس

خدمات وتصليحات

في أرجاء المدينة

في مكتب استعلامات السيّاح

OTHER SERVICES

خدمات أخرى

☆ I'd like to pay this bill

أودّ أن أدفع هذه الفاتورة

☆ I'd like to send some money to Poland

أودّ أن أرسل بعض النقود إلى بولونيا

☆ I'd like to send some money to India

أودّ أن أرسل بعض النقود إلى الهند

☆ do you sell postcards?

هل تبيعون بطاقات معايدة؟

☆ do you sell birthday cards?

هل تبيعون بطاقات معايدة لأعياد الميلاد؟

☆ do you sell Christmas cards?

هل تبيعون بطاقات معايدة لعيد الميلاد؟

☆ I'd like to get a TV licence

أفضل الحصول على إشتراك تلفاز

☆ I need to renew my TV licence

أريد تجديد إشتراك التلفاز

☆ can you fill in this form, please?

هلاّ ملأت هذه الاستمارة، من فضلك؟

هل تبيعون بطاقات معايدة لعيد الميلاد؟

I'd like to get a TV licence
أفضل الحصول على إشتراك تلفاز

I need to renew my TV licence
أريد تجديد إشتراك التلفاز

can you fill in this form, please?
هلاً ملأت هذه الاستمارة، من فضلك؟

do you have a photo booth?
هل لديكم كشك تصوير فوتوغرافي؟ (لأخذ صور شخصية بشكل آلي لغرض جواز السفر وما شابه)

do you have a photocopier?
هل لديكم آلة ناسخة؟

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

First class
درجة أولى

Second class
درجة ثانية

International
دولي

Airmail
بريد جوي

في المصرف

MAKING TRANSACTIONS

إجراء معاملت مصرفية

☆ I'd like to withdraw £100, please
أودّ سحب 100 جنيه، من فضلك

☆ I want to make a withdrawal
أريد أن أسحب (بعض النقود)

☆ how would you like the money?
كيف تودّ النقود؟

☆ in tens, please (ten pound notes)
عشرات، من فضلك (من فئة العشرة جنيهات)

☆ could you give me some smaller notes?
هلاّ أعطيتني أوراقاً نقدية من فئات أصغر؟

☆ I'd like to pay this in, please
أودّ أن أضع هذه (على حسابي) من فضلك

☆ I'd like to pay this cheque in, please
أود أن أدفع هذا الشيك (إلى حسابي) من فضلك

have you got any identification?
هل لديك أية وثيقة لإثبات الهوية؟

have you got any ID?
(identification اختصار)
هل لديك أية بطاقة هوية؟

I've got my passport
معي جواز سفري

I've got my driving licence
معي إجازة قيادة

I've got my ID card
معي بطاقة هويتي

your account's overdrawn
حسابك فوق حدّ السحب (سحبت نقوداً أكثر من رصيدك)

I'd like to transfer some money to this account
أودّ تحويل بعض النقود إلى هذا الحساب

OTHER SERVICES
خدمات أخرى

I'd like to open an account
أودّ أن أفتح حساباً

I'd like to open a personal account
أود أن أفتح حساباً شخصياً

OTHER SERVICES

خدمات أخرى

☆ I'd like to open an account
أودّ أن أفتح حساباً

☆ I'd like to open a personal account
أود أن أفتح حساباً شخصياً

☆ I'd like to open a business account
أود أن أفتح حساب عمل

☆ could you tell me my balance, please?
هل تستطيع أن تخبرني ما ميزانيتي، من فضلك؟

☆ could I have a statement, please?
هل أستطيع الحصول على تقرير مصرفي بالحساب، من فضلك؟

☆ I'd like to change some money
أودّ صرف بعض النقود

☆ I'd like to order some foreign currency
أودّ طلب بعض العملة الصعبة (حرفياً: الأجنبية)

- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت
- شراء ملابس
- خدمات وتصليحات
- في أرجاء المدينة
- في مكتب استعلامات السيّاح
- في مركز البريد
- **في المصرف**
- عند الحلاق

☆ what's the exchange rate for euros?
ما سعر صرف اليورو؟

☆ I'd like some euros
أريد بعض اليورو

☆ I'd like some US dollars
أريد بعض الدولارات الأمريكية

☆ could I order a new chequebook, please?
هل أستطيع أن أطلب دفتر شيكات جديد، من فضلك؟

☆ I'd like to cancel a cheque
أودّ إلغاء شيك

☆ I'd like to cancel this standing order
أودّ إلغاء هذه الدفعة الثابتة

OTHER USEFUL PHRASES
عبارات مفيده اخرى

☆ where's the nearest cash machine?
أين أقرب آلة صرف آلي؟

☆ what's the interest rate on this account?
ما معدّل الفائدة على هذا الحساب؟

OTHER USEFUL PHRASES

عبارات مفيده اخرى

☆ where's the nearest cash machine?

أين أقرب آلة صرف آلي؟

☆ what's the interest rate on this account?

ما معدّل الفائدة على هذا الحساب؟

☆ I've lost my bank card

لقد أضعث بطاقتي المصرفية

☆ I want to report a lost credit card

أريد الإخبار عن بطاقة مصرفية مفقودة

☆ I want to report a stolen credit card

أريد الإخبار عن بطاقة مصرفية مسروقة

☆ we've got a joint account

لدينا حساب مشترك

☆ I'd like to tell you about a change of address

أودّ إعلامكم بتغيير عنوان (ي)

☆ I've forgotten my Internet banking password

لقد نسيت كلمة المرور الخاصة بخدمه المصرف على الإنترنت

USING A CASH MACHINE

استخدام آلة الصرف الآلي

- Insert your card
  أدخل بطاقتك
- Enter your PIN
  أدخل رقمك السرّي
- Incorrect PIN
  رقم سري خاطئ
- Enter
  إدخال
- Correct
  صحيح
- Cancel
  إلغاء
- Withdraw cash
  سحب نقود
- Other amount
  مقدار آخر
- Please wait
  الرجاء الانتظار
- Your cash is being counted
  يتم عدّ نقودك

Other amount
مقدار آخر

Please wait
الرجاء الانتظار

Your cash is being counted
يتم عدّ نقودك

Insufficient funds
رصيد غير كافٍ

Balance
الميزانية

On screen
على الشاشة

Printed
مطبوع

Another service?
خدمة أخرى؟

Would you like a receipt?
هل تودّ إيصالاً؟

Remove card
أخرج البطاقة

Quit
إنهاء

عند الحلاق

I'd like a haircut, please
أودّ أن أحلق (أقصّ) شعري، من فضلك

do I need to book?
هل أحتاج أن أحجز؟

are you able to see me now?
هل يمكنك رؤيتي (استقبالي) الآن؟

would you like to make an appointment?
هل ترغب بتحديد موعد الآن؟

would you like me to wash it?
هل تريدني أن أغسله؟ (أي شعرك)

what would you like?
ماذا تودّ؟

how would you like me to cut it?
كيف تريدني أن أقصّه؟

I'll leave it to you
سأترك الأمر لك

I'd like a trim
أودّ تشذيباً

I'd like a new style
أودّ طرازاً (موديلاً) جديداً

I'd like a new style أودّ طرازاً (موديلاً) جديداً	الشراب والطعام
I'd like a perm أودّ مموّجاً (موجة دائمة)	في الحانه، البار، المقهى
I'd like a fringe أودّ حافّة (غرّة سبِلة مستقيمة الحواف)	في المطعم
I'd like some highlights أودّ بعض الخصلات الملوّنة (بألوان زاهية عادة)	التسوّق
I'd like it coloured أودّ ملوّناً	في السوبرماركت
just a trim, please تشذيب فقط، من فضلك	شراء ملابس
how short would you like it? ما درجة القصر التي تريد؟	خدمات وتصليحات
not too short ليس قصيراً جداً	في أرجاء المدينة
quite short قصير إلى حد ما	في مكتب استعلامات السيّاح
very short قصير جداً	في مركز البريد
	في المصرف
	عند الحلاق

grade two
درجة ثانية (بطول 6 ملم)

grade three
درجة ثالثة (بطول 9 ملم)

grade four
درجة رابعة (بطول 12 ملم)

completely shaven
محلوق تماماً

do you have a parting?
هل تفرق شعرك؟

square at the back, please
شكل مربع في الجزء الخلفي, من فضلك

tapered at the back, please
شكل مدرج في الجزء الخلفي, من فضلك

that's fine, thanks
ذلك حسن، شكراً

what colour would you like?
أي لون تودّ؟

which of these colours would you like?
أي من هذه الألوان تودّ؟

would you like it blow-dried?
هل تودّ تجفيفه؟ (بمجفف شعر)

☆ would you like it blow-dried?
هل تودّ تجفيفه؟ (بمجفف شعر)

☆ could you trim my beard, please?
هلا شذّبت لحيتي، من فضلك؟

☆ would you like anything on it?
هل تريد أي شيء عليه؟

☆ a little wax
بعض الشمع

☆ some gel
بعض "الجِلّ" (مثبّت شعر هلامي)

☆ some hairspray
بعض من مثبّت الشعر (بخّاخ)

☆ nothing, thanks
لا شيء، شكراً

☆ how much do I owe you?
كم تريد؟

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

☆ Hairdressers
مصففي الشعر

☆ Barbers
حلاق

- الشراب والطعام
- في الحانه، البار، المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت
- شراء ملابس
- خدمات وتصليحات
- في أرجاء المدينة
- في مكتب استعلامات السيّاح
- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري

في المكتب العقاري

DISCUSSING YOUR REQUIREMENTS
مناقشة احتياجاتك

☆ what kind of accommodation are you looking for?
عن أي نوع من السكن تبحث؟

☆ I'm looking for a flat
أبحث عن شقّة

☆ I'm looking for an apartment
أبحث عن شقّة

☆ I'm looking for a semi-detached house
أبحث عن منزل شبه منفصل

☆ I'm looking for a detached house
أبحث عن منزل منفصل

☆ I'm looking for a terraced house
أبحث عن بيت مصفوف (نوع من البيوت التقليدية في الغرب يكون ضمن صفّ من البيوت في شارع صغير)

☆ I'm looking for a cottage
أبحث عن كوخ (بيت ريفي)

☆ I'm looking for a bungalow
أبحث عن "بَنغالو" (منزل صغير وحيد الطابق)

I only need a one-bedroomed flat
أحتاج فقط إلى شقة بغرفة نوم واحدة

I only need a studio flat
أحتاج فقط إلى شقة أستوديو (شقة صغيرة مؤلفة من غرفة واحدة تحوي كل شيء: غرفة النوم والمطبخ إلخ)

are you looking to buy or to rent?
هل تبحث عن مبيع أم استئجار؟

which area are you thinking of?
بأي منطقة تفكر؟

something not too far from the city centre
شيء لا يبعد كثيراً عن مركز المدينة

how much are you prepared to pay?
كم يمكنك أن تدفع؟

what's your budget?
ما ميزانيتك؟

what price range are you thinking of?
ما مدى الأسعار الذي تفكر فيه؟

☆ how many bedrooms do you want?
كم غرفة نوم تريد؟

☆ it's got two bedrooms, a kitchen, a living room, and a bathroom
فيها غرفتا نوم، مطبخ، غرفة معيشة، وحمام

☆ are you looking for furnished or unfurnished accommodation?
هل تبحث عن سكن مفروش أم غير مفروش؟

☆ do you want a modern or an old property?
هل تريد منزلاً حديثاً أم قديماً؟

☆ do you want a garden?
هل تريد حديقة؟

☆ do you want a garage?
هل تريد كراجاً؟

☆ do you want a parking space?
هل تريد مساحة لصفّ السيارة؟

☆ are you going to need a mortgage?
هل سيلزمك رهن؟

☆ have you got a property to sell?
هل لديك عقار (بيت) للبيع؟

☆ are you a cash buyer?
هل تملك نقوداً كافية؟ (دون الحاجة إلى قرض أو ما شابه. حرفياً: هل ستشتري نقداً؟)

☆ do you want us to put you on our mailing list?
هل تريدنا أن نضعك على قائمتنا البريدية؟

ENQUIRING ABOUT A PROPERTY
السؤال عن العقار

☆ how much is the rent?
كم الأجرة؟

☆ what's the asking price?
ما السعر المطلوب (الابتدائي)

☆ is the price negotiable?
هل السعر قابل للتفاوض؟

☆ are they willing to negotiate?
هل لديهم رغبة في التفاوض؟

☆ how long has it been on the market?
كم من الزمن صار له معروضاً في السوق؟

☆ is there a primary school

- الشراب والطعام
- في الحانه، البار المقهى
- في المطعم
- التسوّق
- في السوبرماركت
- شراء ملابس
- خدمات وتصليحات
- في أرجاء المدينة
- في مكتب استعلامات السيّاح
- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري

is there a primary school nearby?
هل هناك مدرسة ابتدائية بالقرب؟

is there a secondary school nearby?
هل هناك مدرسة ثانوية بالقرب؟

how far is it from the nearest station?
كم يبعد عن أقرب محطة؟

are there any local shops?
هل هناك أية محلات في الجوار؟

what are the car parking arrangements?
ما ترتيبات صفّ السيارات؟

what sort of view does it have?
على ماذا يطلّ؟ (حرفياً: أي نوع من الإطلالات له؟)

what floor is it on?
في أي طابق هو؟

it's on the ground floor
إنه في الطابق الأرضي

it's on the first floor
إنه في الطابق الأول

it's on the second floor
إنه في الطابق الثاني

it's on the third floor
إنه في الطابق الثالث

are pets allowed?
هل يُسمح بالحيوانات المدللة؟

I'd like to have a look at this property
أودّ أن ألقي نظرة على هذا العقار (البيت)

when would you be available to view the property?
متى سيكون لديك وقت لرؤية العقار (المنزل)؟

the rent's payable monthly in advance
الأجرة تُدفع شهرياً مقدّماً

there's a deposit of one month's rent
هناك رهن بمقدار أجرة شهر

how soon would you be able to move in?
متى يمكنك أن تنقل؟ (إلى البيت الجديد)

it's not what I'm looking for
ليس هذا ما أبحث عنه

THINGS YOU MIGHT SEE

أشياء قد تراها

For sale

للبيع

To let

للأجار

Under offer

قيد الاستعراض (البائع قبِلَ عرض المشتري لكنهما لم يوقّعا العقد بعد)

Sold

مُباع

Reduced

مُخفّض

New price

سعر جديد

Offers around £250,000

العروض في حدود 250,000 جنيهاً

Offers in excess of £180,000

العروض أكثر من 180,000 جنيهاً

£200,000 ono (or nearest offer اختصار)

200,000 جنيه أو أقرب عرض

أوقات الفراغ والتسلية

where's the cinema?
أين السينما؟

where's the theatre?
أين المسرح؟

where's the art gallery?
أين صالة العرض؟ (عروض فنية)

where's the museum?
أين المتحف؟

where's the concert hall?
أين قاعة الحفلات الموسيقية؟

where's the stadium?
أين الملعب؟

do you want to go out tonight?
هل تريد الخروج الليلة؟

let's go to the pub
لنذهب إلى الحانة

let's go to the cinema
لنذهب إلى السينما

let's go to the theatre
لنذهب إلى المسرح

☆ let's go to a concert لنذهب إلى حفلة موسيقية	التسوّق
☆ let's go to a nightclub لنذهب إلى نادٍ ليلي	في السوبرماركت
☆ what's on at the cinema? ماذا يعرضون في السينما؟	شراء ملابس
☆ what's on at the theatre? ماذا يعرضون في المسرح؟	خدمات وتصليحات
☆ is there anything good on? هل هناك أي شيء جيد يُعرض؟	في أرجاء المدينة
☆ shall we go swimming? هل نذهب للسباحة؟	في مكتب استعلامات السيّاح
☆ shall we go skating? هل نذهب التزلج؟	في مركز البريد
☆ shall we go bowling? هل نذهب لنلعب البولينغ؟	في المصرف
☆ shall we go for a walk? هل نذهب في نزهة على الأقدام؟	عند الحلاق
☆ shall we go for a bike ride? هل نذهب في نزهة على الدراجات؟	في المكتب العقاري
☆ excuse me, could you take a photo for me? عذراً هل بإمكانك أخذ صورتي؟	أوقات الفراغ والتسلية
	شراء التذاكر

شراء التذاكر

ASKING FOR TICKETS

طلب التذاكر

☆ do we need to book?
هل نحتاج أن نحجز؟

☆ what tickets do you have available?
ما التذاكر المتوافرة لديك؟

☆ I'd like two tickets, please
أريد تذكرتين، من فضلك

☆ I'd like two tickets for tomorrow night
أريد تذكرتين من أجل مساء الغد

☆ I'd like two tickets for next Saturday
أريد تذكرتين من أجل السبت القادم

☆ I'd like four tickets to see Les Misérables
أودّ تذكرتين لرؤية "البؤساء"

☆ I'm sorry, it's fully booked
أنا آسف، كل المقاعد محجوزة

☆ sorry, we've got nothing left
آسف، لم يتبقَّ لدينا شيء

how much are the tickets?
بكم التذاكر؟

is there a discount for students?
هل هناك خصم لـ الطلاب؟

is there a discount for senior citizens?
هل هناك خصم لـ كبار السنّ؟

is there a discount for the unemployed?
هل هناك خصم لـ العاطلين عن العمل؟

is there a discount for children?
هل هناك خصم لـ الأطفال؟

where would you like to sit?
أين تحبّ أن تجلس؟

near the front
قريباً من المقدمة

near the back
قريباً من المؤخرة

somewhere in the middle
في مكان ما في الوسط

MAKING PAYMENT
الدفع

MAKING PAYMENT

الدفع

☆ how would you like to pay?
كيف تودّ أن تدفع؟

☆ can I pay by card?
هل أستطيع الدفع باستخدام بطاقة مصرفية؟

☆ what's the expiry date?
ما تاريخ انتهاء الصلاحية؟

☆ what's the start date?
ما تاريخ ابتداء الصلاحية؟

☆ what's the security number on the back?
ما رقم الأمان على الوجه الخلفي (للبطاقة)؟

☆ please enter your PIN
الرجاء إدخال رقم التعريف الشخصي الخاص بك (الرقم السرّي)

☆ where do I collect the tickets?
أين أستلم التذاكر؟

☆ the tickets were very cheap
كانت التذاكر رخيصة جداً

☆ the tickets were expensive
كانت التذاكر غالية

what's the security number on the back?
ما رقم الأمان على الوجه الخلفي (للبطاقة)؟

please enter your PIN
الرجاء إدخال رقم التعريف الشخصي الخاص بك (الرقم السرّي)

where do I collect the tickets?
أين أستلم التذاكر؟

the tickets were very cheap
كانت التذاكر رخيصة جداً

the tickets were expensive
كانت التذاكر غالية

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Ticket office
مكتب التذاكر

Box office
مكتب التذاكر

Row
صفّ

Seat
مقعد

شراء ملابس
خدمات وتصليحات
في أرجاء المدينة
في مكتب استعلامات السيّاح
في مركز البريد
في المصرف
عند الحلاق
في المكتب العقاري
أوقات الفراغ والتسلية
شراء التذاكر
في السينما
في المسرح

في السينما

CHOOSING A FILM

انتقاء فيلم

- what's on at the cinema?
  ماذا يُعرض في السينما؟
- is there anything good on at the cinema?
  هل هناك أي شيء جيد في السينما؟
- what's this film about?
  عمّا يدور هذا الفيلم؟
- have you seen it?
  هل سبق أن شاهدته؟
- who's in it?
  مَن يمثّل فيه؟
- it's a thriller
  إنه فيلم تشويق
- it's a comedy
  إنه فيلم كوميدي
- it's a romantic comedy
  إنه فيلم كوميديا رومانسية
- it's a horror film
  إنه فيلم رعب

it's a documentary إنه فيلم وثائقي	شراء ملابس
it's an animation إنه فيلم رسوم متحركة	خدمات وتصليحات
it's a war film إنه فيلم حربي	في أرجاء المدينة
it's a western إنه فيلم "ويسترن" (عن غرب الولايات المتحدة 'المتوحش'، عادة ما يكون عن بطولات "الكاوبوي" أو رعاة البقر)	في مكتب استعلامات السيّاح
it's a science fiction film إنه فيلم خيال علمي	في مركز البريد
it's a foreign film إنه فيلم أجنبي	في المصرف
it's in French إنه بـ الفرنسية	عند الحلاق
it's in Spanish إنه بـ الإسبانية	في المكتب العقاري
with English subtitles مع ترجمة إنكليزية (مطبوعة على الشاشة)	أوقات الفراغ والتسلية
it's just been released لقد بدأ عرضه للتوّ (إصدار جديد)	شراء التذاكر
	في السينما
	في المسرح

it's been out for about two months

لقد أصدر (بدأ عرضه) منذ حوالي الأسبوعين

it's meant to be good

يُفترض أن يكون جيداً

AT THE CINEMA

في السينما

shall we get some popcorn?

هل نشتري بعض الفشار أو البوشار؟

salted or sweet?

مملّح أم حلو؟

do you want anything to drink?

هل تريد أي شيء للشرب؟

where do you want to sit?

أين تريد أن تجلس؟

near the back

قرب المؤخرة

near the front

قرب المقدمة

in the middle

في الوسط

DISCUSSING THE FILM

مناقشة الفيلم

☆ what did you think?
ما رأيك؟

☆ I enjoyed it
لقد استمتعت به

☆ it was great
لقد كان رائعاً

☆ it was really good
لقد كان جيداً بالفعل

☆ it wasn't bad
لم يكن سيئاً

☆ I thought it was rubbish
برأيي كان زبالة (سيئاً)

☆ it was one of the best films I've seen for ages
لقد كان أحد أفضل الأفلام التي شاهدتها منذ زمن طويل

☆ it had a good plot
كانت حبكته جيدة

☆ the plot was quite complex
كانت الحبكة معقّدة بعض الشيء

☆ the plot was quite complex كانت الحبكة معقّدة بعض الشيء	شراء ملابس
☆ it was too slow-moving كان بطيء الحركة جداً	خدمات وتصليحات
☆ it was very fast-moving كان سريع الحركة جداً	في أرجاء المدينة
☆ the acting was excellent كان التمثيل ممتازاً	في مكتب استعلامات السيّاح
☆ the acting was good كان التمثيل جيداً	في مركز البريد
☆ the acting was poor كان التمثيل ضعيفاً	في المصرف
☆ the acting was terrible كان التمثيل مُريعاً (سيئاً جداً)	عند الحلاق
☆ he's a very good actor إنه ممثل جيد جداً	في المكتب العقاري
☆ she's a very good actress إنها ممثلة جيدة جداً	أوقات الفراغ والتسلية
	شراء التذاكر
THINGS YOU MIGHT SEE **أشياء قد تراها**	في السينما
☆ Screen شاشة	في المسرح

في المسرح

☆ is there anything on at the theatre tonight?
هل هناك أي شيء في المسرح الليلة؟

☆ is there anything on at the theatre this week?
هل هناك أي شيء في المسرح هذا الأسبوع؟

☆ is there anything on at the theatre this month?
هل هناك أي شيء في المسرح هذا الشهر؟

☆ when's the play on until?
إلى متى يستمر عرض المسرحية؟

☆ who's in it?
مَن يمثّل فيها؟

☆ what type of production is it?
أي نوع من الإنتاج هي؟

☆ it's a comedy
إنها مسرحية كوميدية

☆ it's a tragedy
إنها مسرحية تراجيدية

☆ it's a musical
إنها مسرحية غنائية

شراء ملابس
خدمات وتصليحات
في أرجاء المدينة
في مكتب استعلامات السيّاح
في مركز البريد
في المصرف
عند الحلاق
في المكتب العقاري
أوقات الفراغ والتسلية
شراء التذاكر
في السينما
في المسرح

- شراء ملابس
- خدمات وتصليحات
- في أرجاء المدينة
- في مكتب استعلامات السيّاح
- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح

☆ it's an opera
إنها أوبرا

☆ it's a ballet
إنها باليه

☆ have you seen it before?
هل سبق أن شاهدتها من قبل؟

☆ what time does the performance start?
متى يبدأ العرض؟

☆ what time does it finish?
متى تنتهي؟

☆ where's the cloakroom?
أين غرفة تعليق المعاطف؟

☆ would you like a programme?
هل ترغب بالبرنامج؟

☆ could I have a programme, please?
هل لي بالبرنامج، من فضلك؟

☆ shall we order some drinks for the interval?
هل نطلب بعض المشروبات من أجل الفواصل؟

☆ would you like a programme?
هل ترغب بالبرنامج؟

☆ could I have a programme, please?
هل لي بالبرنامج، من فضلك؟

☆ shall we order some drinks for the interval?
هل نطلب بعض المشروبات من أجل الفواصل؟

☆ we'd better go back to our seats
يُفضَّل أن نعود إلى مقاعدنا

☆ did you enjoy it?
هل أعجبتك؟ (حرفياً: هل استمتعت بها؟)

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

☆ Stalls
مقاعد العموم (المساحة المنبسطة التي تشغل وسط الصالة)

☆ Circle
الدائرة (الحلقة)

☆ Balcony
الشرفة

☆ Boxes
الصناديق (المقصورات)

- شراء ملابس
- خدمات وتصليحات
- في أرجاء المدينة
- في مكتب استعلامات السيّاح
- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح

في النادي الليلي

GOING CLUBBING

التنذي (الخروج إلى النوادي الليلية)

☆ do you want to go to a club tonight?
هل تريد الذهاب إلى نادٍ الليلة؟

☆ do you know any good clubs near here?
هل تعرف أية نوادٍ قريبة من هنا؟

☆ what time are you open until?
إلى متى تفتحون؟

☆ what time do you close?
متى تغلقون؟

☆ how much is it to get in?
كم سعر الدخول؟

☆ is there a dress code?
هل هناك اي رمز للملابس

☆ what nights are you open?
في أي ليالٍ (من الأسبوع) تفتحون؟

☆ what sort of music is it?
ما نوع الموسيقى؟

☆ what's on tonight?
ماذا يحدث الليله

do you have any live music tonight?
هل هناك موسيقى حيّة الليلة؟

sorry, you can't come in
عذراً, لا يمكنك الدخول

you can't come in with trainers on
لا يمكنك الدخول و انت ترتدي حذاء رياضي

there's a private party tonight
هنالك حفلة خاصة الليلة

the club's full
النادي ممتلئ

I'm on the guest list
اني مسجل على قائمة المدعوين

I'm a member
اني عضو في النادي

IN THE CLUB

في النادي

where's the cloakroom?
أين غرفة تعليق المعاطف؟

what do you think of the DJ?
ما رأيك بالـ "دي جي"؟ (فارس الاسطوانات شخص يختار ويمزج الأغاني

IN THE CLUB

في النادي

Phrase	Translation
where's the cloakroom?	أين غرفة تعليق المعاطف؟
what do you think of the DJ?	ما رأيك بالـ "دي جي"؟ (فارس الإسطوانات، شخص يختار ويمزج الأغاني للجمهور)
the music's great!	الموسيقى رائعة!
it's very lively tonight	المكان مفعم بالحيوية الليلة
it's a bit empty	المكان فارغ قليلا
it's dead in here	المكان ميّت هنا (عامّية)
where's the bar?	أين البار؟
there's a long queue at the bar	هناك دور طويل على البار
it's too loud	الصوت عالٍ جداً

المتاحف والمعارض

ON ARRIVAL

عند الوصول

☆ how much is it to get in?
بكم الدخول؟

☆ is there an admission charge?
هل هناك أجرة دخول؟

☆ only for the exhibition
فقط من أجل المعرض

☆ what time do you close?
متى تغلقون؟

☆ the museum's closed on Mondays
المتحف مغلق أيام الاثنين

☆ can I take photographs?
هل أستطيع التقاط صور فوتوغرافية؟

☆ would you like an audio-guide?
هل تودّ دليلاً صوتياً؟

☆ are there any guided tours today?
هل هناك أية جولات موجّهة اليوم؟ (مع دليل سياحي)

what time does the next guided tour start?
متى تبدأ الجولة الموجّهة التالية؟

where's the cloakroom?
أين غرفة المعاطف؟

we have to leave our bags in the cloakroom
علينا أن نترك حقائبنا في غرفة المعاطف

do you have a plan of the museum?
هل لديك مخطط للمتحف؟

INSIDE THE MUSEUM OR GALLERY
داخل المتحف أو صالة العرض

who's this painting by?
لمَن هذه اللوحة؟

this museum's got a very good collection of oil paintings
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من اللوحات الزيتية

this museum's got a very good collection of watercolours
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من اللوحات المائية

في مركز البريد
في المصرف
عند الحلاق
في المكتب العقاري
أوقات الفراغ والتسلية
شراء التذاكر
في السينما
في المسرح
في النادي الليلي
المتاحف والمعارض
الصحة

this museum's got a very good collection of portraits
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من "البورتريهات" (صور وجوه)

this museum's got a very good collection of landscapes
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من المناظر الطبيعية

this museum's got a very good collection of sculptures
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من المنحوتات

this museum's got a very good collection of pottery
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من الخزفيات

do you like modern art?
هل تحبّ الفن الحديث؟

do you like classical paintings?
هل تحبّ اللوحات الكلاسيكية؟

do you like impressionist paintings?
هل تحبّ اللوحات التعبيرية؟

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

this museum's got a very good collection of pottery
لدى هذا المتحف مجموعة جيدة جداً من الخزفيات

do you like modern art?
هل تحبّ الفن الحديث؟

do you like classical paintings?
هل تحبّ اللوحات الكلاسيكية؟

do you like impressionist paintings?
هل تحبّ اللوحات التعبيرية؟

THINGS YOU MIGHT SEE
أشياء قد تراها

Free admission
دخول مجاني

No photography
ممنوع التصوير

Cloakroom
غرفة تعليق المعاطف

Café
مقهى

Gift shop
محلّ هدايا

الصحة

DESCRIBING SYMPTOMS

وصف الأعراض

☆ what's the matter?
ما المشكلة؟

☆ I'm not feeling well
لا أشعر أني على ما يرام (لا أشعر جيداً)

☆ I'm not feeling very well
لا أشعر أني على ما يرام

☆ I feel ill
أشعر أني مريض

☆ I feel sick
أشعر بالغثيان

☆ I've cut myself
لقد جرحت نفسي

☆ I've got a headache
لديّ صداع

☆ I've got a splitting headache
لديّ صداع يفلق الرأس

☆ I'm not well
لست على ما يرام

I've got flu
أنا مصاب بالإنفلونزا (الرشح، الزكام)

I'm going to be sick
سأصاب بل المرض

I've been sick
لقد كنت (ولا أزال) مريضاً

I've got a pain in my neck
لدي ألم في رقبتي

my feet are hurting
قدماي تؤلمني

my knees are hurting
ركبتاي تؤلمني

my back hurts
ظهري يؤلمني

OTHER USEFUL PHRASES
عبارات أخرى مفيدة

have you got any painkillers?
هل لديك(م) أية حبوب مسكّنة؟

have you got any paracetamol?
هل لديك(م) أية باراسيتامول؟

have you got any aspirin?
هل لديك(م) أية أسبيرين؟

OTHER USEFUL PHRASES
عبارات أخرى مفيدة

☆ have you got any painkillers?
هل لديك(م) أية حبوب مسكّنة؟

☆ have you got any paracetamol?
هل لديك(م) أية باراسيتامول؟

☆ have you got any aspirin?
هل لديك(م) أية أسبيرين؟

☆ have you got any plasters?
هل لديك(م) أية لصقات طبية؟

☆ how are you feeling?
كيف تشعر؟

☆ are you feeling alright?
هل تشعر أنك على ما يرام؟

☆ are you feeling any better?
هل تشعر بأي تحسّن؟

☆ I hope you feel better soon
آمل أن تشعر بتحسن قريباً

☆ get well soon!
أتمنى أن تشفى قريباً

☆ I need to see a doctor
أحتاج لرؤية طبيب

have you got any aspirin?
هل لديك(م) أية أسبيرين؟

have you got any plasters?
هل لديك(م) أية لصقات طبية؟

how are you feeling?
كيف تشعر؟

are you feeling alright?
هل تشعر أنك على ما يرام؟

are you feeling any better?
هل تشعر بأي تحسّن؟

I hope you feel better soon
آمل أن تشعر بتحسن قريباً

get well soon!
أتمنى أن تشفى قريباً

I need to see a doctor
أحتاج لرؤية طبيب

I think you should go and see a doctor
أعتقد أنك يجب أن تذهب لرؤية طبيب

do you know a good doctor?
هل تعرف طبيباً جيداً؟

do you know a good dentist?
هل تعرف طبيب أسنان جيداً؟

في الصيدلية

☆ I'd like some toothpaste
أريد بعضاً من معجون أسنان

☆ I'd like some paracetamol
أريد بعضاً من باراسيتامول (حبوب مسكّنة)

☆ I've got a prescription here from the doctor
لدي وصفة من الطبيب ههنا

☆ have you got anything for cold sores?
هل لديك(م) أي شيء لـالتهابات الرشح؟

☆ have you got anything for a sore throat?
هل لديك(م) أي شيء لـبلعوم ملتهب؟

☆ have you got anything for chapped lips?
هل لديك(م) أي شيء لـشفاه متقشّبة؟

☆ have you got anything for a cough?
هل لديك(م) أي شيء لـالسعال؟

☆ have you got anything for travel sickness?
هل لديك(م) أي شيء لـغثيان السفر؟

في مركز البريد
في المصرف
عند الحلاق
في المكتب العقاري
أوقات الفراغ والتسلية
شراء التذاكر
في السينما
في المسرح
في النادي الليلي
المتاحف والمعارض
الصحة
في الصيدلية

have you got anything for athlete's foot?

هل لديك(م) أي شيء لمرض قدم الرياضيين؟

can you recommend anything for a cold?

هل تستطيع أن تنصحني بأي شيء للرشح (الزكام)؟

I'm suffering from hay fever

أعاني من حمّى القش

I'm suffering from indigestion

أعاني من عُسر الهضم

I'm suffering from diarrhoea

أعاني من الإسهال

I've got a rash

لدي طفح جلدي

you could try this cream

يمكنك تجريب هذا المرهم

if it doesn't clear up after a week, you should see your doctor

إذا لم يختفِ بعد أسبوع، عليك أن ترى طبيباً

- في مركز البريد
- في المصرف
- عند الحلاق
- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- الصحة
- في الصيدلية

week, you should see your doctor
إذا لم يختفِ بعد أسبوع، عليك أن ترى طبيباً

have you got anything to help me stop smoking?
هل لديك أيّ شيء ليساعدني على وقف التدخين؟

have you tried nicotine patches?
هل جرّبت لصقات النيكوتين؟

can I buy this without a prescription?
هل أستطيع شراء هذا دون وصفة طبية؟

it's only available on prescription
إنه متاح مع وصفة طبية فقط

does it have any side-effects?
هل له أية أعراض جانبية؟

it can make you feel drowsy
يمكن أن يجعلك تشعر بالنعاس

you should avoid alcohol
يجب أن تتجنب المشروبات الكحولية

I'd like to speak to the pharmacist, please
أودّ التحدّث إلى الصيدلاني، من فضلك

عند الطبيب

AT THE RECEPTION

عند الاستقبال (الاستعلامات)

☆ I'd like to see a doctor
أودّ أن أرى طبيباً

☆ do you have an appointment?
هل لديك موعد؟

☆ is it urgent?
هل الأمر مستعجل؟

☆ I'd like to make an appointment to see Dr Robinson
أودّ أن أحدد موعداً لرؤية الدكتور روبنسون

☆ do you have any doctors who speak Spanish?
هل لديكم أي طبيب يتحدث الإسبانية؟

☆ do you have private medical insurance?
هل لديك تأمين صحي خاص؟

☆ have you got a European Health Insurance card?
هل لديك بطاقة تأمين صحي أوروبية؟

please take a seat
تفضل بالجلوس

the doctor's ready to see you now
الطبيب مستعد لرؤيتك الآن

DISCUSSING SYMPTOMS
مناقشة الأعراض

how can I help you?
كيف يمكنني مساعدتك؟

what's the problem?
ما المشكلة؟

what are your symptoms?
ما أعراضك؟

I've got a temperature
لديّ حرارة (مرتفعة)

I've got a sore throat
لديّ حلق ملتهب

I've got a headache
لديّ صداع

I've got a rash
لديّ طفح (جلدي)

I've been feeling sick
(كنت ولا أزال) أشعر بالغثيان

I've been having headaches
(كنت ولا أزال) أعاني من صداع

I'm very congested
لديّ احتقان شديد

my joints are aching
مفاصلي تؤلمني

I've got diarrhoea
لديّ إسهال

I'm constipated
لديّ إمساك

I've got a lump
لديّ كتلة

I've got a swollen ankle
لديّ كاحل متورّم

I'm in a lot of pain
أعاني من ألم شديد

I've got a pain in my back
لديّ ألم في ظهري

I've got a pain in my chest
لديّ ألم في صدري

I think I've pulled a muscle in my leg
أعتقد أني مزّقت عضلة في رجلي

I'm asthmatic
لديّ ربو

I'm diabetic
لديّ سكري

I'm epileptic
لديّ صرع

I need another inhaler
أحتاج إلى مِنشاق ربو (جهاز استنشاق)

I need some more insulin
أحتاج إلى المزيد من الأنسولين

I'm having difficulty breathing
أعاني من صعوبة في التنفس

I've got very little energy
طاقتي منخفضة جداً

I've been feeling very tired
أشعر بالتعب الشديد

I've been feeling depressed
أشعر بالاكتئاب

I've been having difficulty sleeping
أعاني من صعوبة في النوم

how long have you been feeling like this?
كم صار لك وأنت تشعر هكذا؟

how have you been feeling generally?
كيف تشعر إجمالاً؟

is there any possibility you might be pregnant?
هل هناك أي احتمال أن تكوني حامل؟

I think I might be pregnant
أعتقد أني ربما أكون حاملاً

do you have any allergies?
هل لديك أية حساسية؟ (تجاه دواء معين)

I'm allergic to antibiotics
لديّ حساسية تجاه مضادات الالتهاب

are you on any sort of medication?
هل تتناول أي نوع من الأدوية؟

I need a sick note
أحتاج لإذن مرضي

BEING EXAMINED
الخضوع للفحص

can I have a look?
هل أستطيع أن ألقي نظرة؟

BEING EXAMINED

الخضوع للفحص

can I have a look?
هل أستطيع أن ألقي نظرة؟

where does it hurt?
أين يؤلم؟

it hurts here
انه يؤلم هنا

does it hurt when I press here?
هل يؤلم حين أضغط هنا؟

I'm going to take your blood pressure
سوف أقيس ضغط دمك

I'm going to take your temperature
سوف أقيس درجة حرارتك

I'm going to take your pulse
سوف أقيس نبضك

could you roll up your sleeve?
هلاّ رفعت أكمامك؟

your blood pressure's quite low
ضغط دمك منخفض نوعاً ما

في المكتب العقاري

أوقات الفراغ والتسلية

شراء التذاكر

في السينما

في المسرح

في النادي الليلي

المتاحف والمعارض

الصحة

في الصيدلية

عند الطبيب

عند طبيب الأسنان

عند أخصائي العيون

your blood pressure's quite low
ضغط دمك منخفض نوعاً ما

your blood pressure's normal
ضغط دمك طبيعي

your blood pressure's rather high
ضغط دمك مرتفع بعض الشيء

your blood pressure's very high
ضغط دمك مرتفع كثيراً

your temperature's normal
درجة حرارتك طبيعية

your temperature's a little high
درجة حرارتك مرتفعة قليلاً

your temperature's very high
درجة حرارتك مرتفعة جداً

open your mouth, please
هلاّ فتحت فمك، لو سمحت

cough, please
اسعل، لو سمحت

TREATMENTS AND ADVICE
المعالجة والنصح

you're going to need a few stiches
ستحتاج إلى بضع قُطب

TREATMENTS AND ADVICE
المعالجة والنصح

- ☆ you're going to need a few stiches
  ستحتاج إلى بضع قُطب
- ☆ I'm going to give you an injection
  سوف أعطيك حقنة
- ☆ we need to take a urine sample
  نحتاج أن نأخذ عيّنة بول
- ☆ we need to take a blood sample
  نحتاج أن نأخذ عيّنة دم
- ☆ you need to have a blood test
  يجب أن تجري فحص دم
- ☆ I'm going to prescribe you some antibiotics
  سوف أصِف لك بعض مضادات الالتهاب
- ☆ take two of these pills three times a day
  خذ حبتين من هذه ثلاث مرات في اليوم
- ☆ take this prescription to the chemist
  خذ هذه الوصفة إلى الصيدلية

عند طبيب الأسنان

AT THE RECEPTION

عند الاستعلامات

☆ can I make an appointment to see the dentist?
هل أستطيع ان أحدّد موعدا لرؤية طبيب السنان؟

☆ can I make an appointment to see the hygienist?
هل أستطيع ان أحدّد موعدا لرؤية أخصائي الصحّة؟

☆ I'd like a check-up
أودّ أن أجري فحصاً عاماً

☆ please take a seat
تفضل بالجلوس

☆ would you like to come through?
هلا دخلت من فضلك

HAVING YOUR TEETH EXAMINED

فحص أسنانك

☆ when did you last visit the dentist?
متى كانت آخر مرة زرتَ فيها طبيب الأسنان؟

- في المكتب العقاري
- أوقات الفراغ والتسلية
- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- الصحة
- في الصيدلية
- عند الطبيب
- عند طبيب الأسنان
- عند أخصائي العيون

HAVING YOUR TEETH EXAMINED
فحص أسنانك

☆ when did you last visit the dentist?
متى كانت آخر مرة زرتَ فيها طبيب الأسنان؟

☆ have you had any problems?
هل عانيت من أية مشاكل؟

☆ I've got toothache
أعاني من ألم في الأسنان

☆ one of my fillings has come out
لقد سقطت إحدى حشوات أسناني

☆ I've chipped a tooth
لقد كسرتُ سنّاً

☆ I'd like a clean and polish, please
أودّ تنظيفاً وتلميعاً، من فضلك

☆ can you open your mouth, please?
هلاّ فتحت فمك، من فضلك

☆ a little wider, please
أوسع قليلاً، من فضلك

☆ I'm going to give you an x-ray
سأجري لك تصويراً شعاعياً

you've got a bit of decay in this one

لديك بعض النخر في هذا (السنّ)

you've got an abscess

لديك خرّاج (تقيّح)

DENTAL TREATMENT

معالجة الأسنان

you need two fillings

تحتاج لحشوتين

I'm going to have to take this tooth out

سوف ينبغي عليّ أن أقلع هذا السنّ

do you want to have a crown fitted?

هل تريد تركيب تاج؟ (لضرسك)

I'm going to give you an injection

سأعطيك حقنة (إبرة)

let me know if you feel any pain

أعلمني إن أحسستُ بأي ألم

would you like to rinse your mouth out?

هل تودّ المضمضة؟

لديك خرّاج (تقيّح)

DENTAL TREATMENT

معالجة الأسنان

you need two fillings
تحتاج لحشوتين

I'm going to have to take this tooth out
سوف ينبغي عليّ أن أقلع هذا السنّ

do you want to have a crown fitted?
هل تريد تركيب تاج؟ (لضرسك)

I'm going to give you an injection
سأعطيك حقنة (إبرة)

let me know if you feel any pain
أعلمني إن أحسست بأي ألم

would you like to rinse your mouth out?
هل تودّ المضمضة؟

you should make an appointment with the hygienist
عليك أن تأخذ موعداً من أخصائي الصحة

how much will it cost?
كم سيكلّف ذلك؟

عند أخصائي العيون

☆ do you offer free eye tests?
هل تُجرون فحوصات مجانية؟

☆ I'd like to have an eye test, please
أودّ أن أفحص عينيّ، من فضلك

☆ I need a new pair of glasses
تلزمني نظارات

☆ I need a new pair of reading glasses
تلزمني نظارات للقراءة

☆ I need a new glasses' case
تلزمني حقيبة نظارات

☆ could I order some more contact lenses?
هل أستطيع طلب المزيد من العدسات اللاصقة؟

☆ the frame on these glasses is broken
إطار هذه النظارات مكسور

☆ can you repair it?
هل تستطيع إصلاحه؟

can you repair it? هل تستطيع إصلاحه؟	في المكتب العقاري
do you sell sunglasses? هل تبيعون نظارات شمسية؟	أوقات الفراغ والتسلية
how much are these designer frames? بكم هذا الإطار الخاصّ التصميم؟ (ماركة)	شراء التذاكر
my eyesight's getting worse بصري يزداد سوءاً	في السينما
do you wear contact lenses? هل تلبس عدسات لاصقة؟	في المسرح
are you short-sighted or long-sighted? هل تعاني من قصر نظر أم بُعد نظر؟	في النادي الليلي
could you read out the letters on the chart, starting at the top? هلاّ قرأت الحروف على الجدول، ابتداء من الأعلى؟	المتاحف والمعارض
could you close your left eye, and read this with your right? هلاّ أغلقت عينك اليسرى وقرأت هذا بعينك اليمنى؟	الصحة
do you do hearing tests? هل تُجرون فحوصات سمع؟	في الصيدلية
	عند الطبيب
	عند طبيب الأسنان
	عند أخصائي العيون

في العمل

GENERAL PHRASES

عبارات عامة

☆ how long have you worked here?
كم صار لك تعمل هنا؟

☆ I'm going out for lunch
سأخرج لتناول الغداء

☆ I'll be back at 1.30
سأعود عند الواحدة والنصف

☆ how long does it take you to get to work?
كم يستغرقك الطريق للوصول إلى العمل؟

☆ the traffic was terrible today
كانت حركة المرور (الازدحام) فظيعة اليوم

☆ how do you get to work?
كيف تأتي إلى العمل؟

☆ you're fired!
أنت مطرود!

ABSENCE FROM WORK

الغياب عن العمل

☆ she's on maternity leave
إنها في إجازة أمومة

ABSENCE FROM WORK

الغياب عن العمل

☆ she's on maternity leave
إنها في إجازة أمومة

☆ he's on paternity leave
انه في إجازة الأبوة

☆ he's off sick today
إنه في إجازة مَرَضية اليوم

☆ he's not in today
لم يأتِ (إلى العمل) اليوم

☆ she's on holiday
إنها في عطلة

☆ I'm afraid I'm not well and won't be able to come in today
مع الأسف لا أشعر أني على ما يرام ولن أستطيع القدوم للعمل اليوم

DEALING WITH CUSTOMERS

التعامل مع الزبائن

☆ he's with a customer at the moment
إنه مع زبون حالياً

☆ I'll be with you in a moment
سأكون معك بعد لحظة

شراء التذاكر

في السينما

في المسرح

في النادي الليلي

المتاحف والمعارض

الصحة

في الصيدلية

عند الطبيب

عند طبيب الأسنان

عند أخصائي العيون

في العمل

التقديم على عمل

DEALING WITH CUSTOMERS

التعامل مع الزبائن

☆ he's with a customer at the moment

إنه مع زبون حالياً

☆ I'll be with you in a moment

سأكون معك بعد لحظة

☆ sorry to keep you waiting

آسف على إبقائك منتظراً

☆ can I help you?

هل أستطيع مساعدتك بشيء؟

☆ do you need any help?

هل تحتاج لأية مساعدة؟

☆ what can I do for you?

ماذا أستطيع أن أفعل لك؟ (كيف أستطيع مساعدتك؟)

IN THE OFFICE

في المكتب

☆ he's in a meeting

إنه في اجتماع

☆ what time does the meeting start?

متى يبدأ الاجتماع؟

شراء التذاكر
في السينما
في المسرح
في النادي الليلي
المتاحف والمعارض
الصحة
في الصيدلية
عند الطبيب
عند طبيب الأسنان
عند أخصائي العيون
في العمل
التقديم على عمل

IN THE OFFICE

في المكتب

he's in a meeting

إنه في اجتماع

what time does the meeting start?

متى يبدأ الاجتماع؟

what time does the meeting finish?

متى ينتهي الاجتماع؟

the reception's on the first floor

الاستقبال (الاستعلامات) في الطابق الأول

I'll be free after lunch

سأكون حرّاً بعد الغداء (غير مرتبط)

she's having a leaving-do on Friday

ستقيم حفلة وداع يوم الجمعة (عامية)

she's resigned

لقد استقالت

this invoice is overdue

هذا الإيصال متأخر (فات موعد وصوله)

he's been promoted

لقد تمّت ترقيته

☆ he's been promoted
لقد تمت ترقيته

☆ here's my business card
هذه بطاقتي المهنية (كرت فيزيت)

☆ can I see the report?
هل أستطيع ان أرى التقرير؟

☆ I need to do some photocopying
أحتاج للقيام ببعض النسخ

☆ where's the photocopier?
أين الآلة الناسخة؟

☆ the photocopier's jammed
الآلة الناسخة عالقة (بسبب الورق)

☆ I've left the file on your desk
لقد تركث الملف على مكتبك

IT PROBLEMS

مشاكل تقنية

☆ there's a problem with my computer
هناك مشكلة في حاسبي

☆ the system's down at the moment
النظام لا يعمل حالياً

☆ I need to do some photocopying
أحتاج للقيام ببعض النسخ

☆ where's the photocopier?
أين الآلة الناسخة؟

☆ the photocopier's jammed
الآلة الناسخة عالقة (بسبب الورق)

☆ I've left the file on your desk
لقد تركت الملف على مكتبك

IT PROBLEMS
مشاكل تقنية

☆ there's a problem with my computer
هناك مشكلة في حاسبي

☆ the system's down at the moment
النظام لا يعمل حالياً

☆ the internet's down at the moment
الإنترنت لا يعمل حالياً

☆ I can't access my emails
لا أستطيع الدخول إلى بريدي الإلكتروني

☆ the printer isn't working
الطابعة لا تعمل

التقديم على عمل

MAKING A JOB APPLICATION
تقديم طلب عمل

☆ I saw your advert in the paper
رأيت إعلانكم في الجريدة

☆ could I have an application form?
هل أستطيع الحصول على استمارة؟

☆ could you send me an application form?
هلا أرسلت لي استمارة؟

☆ I'm interested in this position
أنا مهتم بهذا الموقع

☆ I'd like to apply for this job
أودّ التقديم على هذا العمل

ASKING ABOUT THE JOB
السؤال عن العمل

☆ is this a temporary or permanent position?
هل هذا موقع (وظيفة) مؤقت أم دائم؟

☆ what are the hours of work?
كم عدد ساعات العمل؟

ASKING ABOUT THE JOB

السؤال عن العمل

☆	is this a temporary or permanent position? هل هذا موقع (وظيفة) مؤقت أم دائم؟
☆	what are the hours of work? كم عدد ساعات العمل؟
☆	will I have to work on Saturdays? هل سيتوجب عليَ العمل أيام السبت؟
☆	will I have to work shifts? هل سيتوجب عليَ أن أعمل في مناوبات؟
☆	how much does the job pay? كم يدفع العمل؟ (كم الأجر)
☆	£10 an hour 10 جنيهات في الساعة
☆	£350 a week 350 جنيهاً في الأسبوع
☆	what's the salary? كم المرتّب؟
☆	£2,000 a month 2,000 جنيه في الشهر

will I be paid weekly or monthly?
هل سأتقاضى أجري أسبوعياً أم شهرياً؟

will I get travelling expenses?
هل سأحصل على نفقات سفر؟

will I get paid for overtime?
هل ستدفعون لي عن الإضافي؟ (ساعات العمل الإضافية)

is there a company car?
هل هناك سيارة من الشركة

is there a staff restaurant?
هل هناك مطعم للعاملين

is there a pension scheme?
هل هناك خطّة لمعاش التقاعد

is there free medical insurance?
هل هناك تأمين صحي مجاني

how many weeks' holiday a year are there?
كم أسبوعاً ستكون عطلتي في السنة؟

who would I report to?
لمن سأرفع تقاريري؟ (من سيكون مسؤولاً عني؟)

I'd like to take the job
أودّ أن أقبل العمل

THINGS YOU MIGHT HEAR
أشياء قد تسمعها

☆ we'd like to invite you for an interview
نودّ أن ندعوك إلى مقابلة

☆ this is the job description
هذه هي أوصاف العمل

☆ have you got any experience?
هل لديك خبرة؟

☆ have you got any qualifications?
هل لديك أية مؤهلات؟ (شهادات)

☆ we need someone with experience
نحتاج إلى شخص ذي خبرة

☆ we need someone with qualifications
نحتاج إلى شخص ذي مؤهلات

☆ what qualifications have you got?
ما المؤهلات التي تحملها؟

☆ have you got a current driving licence?
هل تملك شهادة سوق صالحة؟

how much were you paid in your last job?
كم كنت تتقاضى في عملك السابق؟

do you need a work permit?
هل تحتاج إلى ترخيص عمل؟

we'd like to offer you the job
نودّ أن نقدّم لك العمل؟

when can you start?
متى تستطيع أن تبدأ؟

how much notice do you have to give?
كم من الوقت يمكنك أن تمهلنا/تمهلهم؟ (قبل ترك العمل)

there's a three month trial period
هناك فترة تجريبية لمدة ثلاثة أشهر

we'll need to take up references
يلزمنا أخذ رأي حكّام (يعطون رأيهم فيك)

this is your employment contract
هذا عقد عملك

CV (CURRICULUM VITAE)

السيرة الذاتية

شراء التذاكر

في السينما

في المسرح

في النادي الليلي

المتاحف والمعارض

الصحة

في الصيدلية

عند الطبيب

عند طبيب الأسنان

عند أخصائي العيون

في العمل

CV (CURRICULUM VITAE)

السيرة الذاتية

English	العربية
Name	الاسم
Address	العنوان
Telephone number	رقم الهاتف
Email address	عنوان البريد الإلكتروني
Date of birth	تاريخ الميلاد
Nationality	الجنسية
Marital status	الوضع العائلي
Career objective	هدف السيرة المهنية
Education	التعليم
Qualifications	المؤهلات

- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- الصحة
- في الصيدلية
- عند الطبيب
- عند طبيب الأسنان
- عند أخصائي العيون
- في العمل
- التقديم على عمل

Telephone number رقم الهاتف	شراء التذاكر
Email address عنوان البريد الإلكتروني	في السينما
Date of birth تاريخ الميلاد	في المسرح
Nationality الجنسية	في النادي الليلي
Marital status الوضع العائلي	المتاحف والمعارض
Career objective هدف السيرة المهنية	الصحة
Education التعليم	في الصيدلية
Qualifications المؤهلات	عند الطبيب
Employment history التاريخ الوظيفي	عند طبيب الأسنان
Leisure interests الاهتمامات في أوقات الفراغ	عند أخصائي العيون
Referees الحكّام	في العمل
	التقديم على عمل

استخدام الهاتف

MAKING AND ANSWERING A CALL

إجراء والردّ على اتصال

☆ hello!
مرحباً

☆ John speaking
جون يتكلّم

☆ it's Maria here
أنا ماريًا هنا

☆ could I speak to Bill, please?
هل أستطيع التحدث إلى بِل من فضلك؟

☆ speaking!
يتحدث (أنا هو أو هي)

☆ who's calling?
مَن المتصل؟

☆ could I ask who's calling?
هل أستطيع السؤال مَن المتصل؟

☆ where are you calling from?
من أين تتصل؟

☆ what company are you calling from?
من أية شركة تتصل؟

how do you spell that?
كيف تهجئ ذلك؟

do you know what extension he's on?
هل تعرف رقمه الامتدادي (بضعة أرقام تضاف إلى الرقم الأساسي لتصلك بالشخص أو القسم المطلوب)

one moment, please
لحظة، من فضلك

hold the line, please
ابقَ على الخط، من فضلك

I'll put him on
سأضعه على الخط (سأوصلك به)

I'll put her on
سأضعها على الخط

I'm sorry, he's not available at the moment
آسف، إنه ليس موجوداً حالياً

I'm sorry, he's in a meeting
آسف، إنه في اجتماع

I'm sorry, she's on another call
أنا آسف، إنها تجري مكالمة أخرى

can I call you back?
هل أستطيع أن أعاود الاتصال بك لاحقاً؟

please call back later
عاود الاتصال لاحقاً من فضلك

thanks for calling
شكراً على الاتصال

how do I get an outside line?
كيف أحصل على خطّ خارجي؟

have you got a telephone directory?
هل لديك(م) دليل هاتف؟

can I use your phone?
هل أستطيع استخدام هاتفك؟

I'm sorry, I'm not interested
آسف، لست مهتماً

sorry, I'm busy at the moment
آسف، أنا مشغول حالياً

PROBLEMS
مشاكل

I can't get a dialling tone
لا أستطيع الحصول على نغمة اتصال (لا يوجد حرارة، الخط لا يعمل)

- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- الصحة
- في الصيدلية
- عند الطبيب
- عند طبيب الأسنان
- عند أخصائي العيون
- في العمل
- التقديم على عمل

☆ I'm sorry, she's not in at the moment
أنا آسف، إنها ليست هنا (في المكتب) حالياً

☆ would you like to leave a message?
هل تودّ ترك رسالة؟

☆ could you ask him to call me?
هلاّ طلبت منه أن يتصل بي؟

☆ could you ask her to call me?
هلاّ طلبت منها أن تتصل بي؟

☆ can I take your number?
هل أستطيع أن آخذ رقم هاتفك؟

☆ what's your number?
ما رقمك؟

☆ could I take your name and number, please?
هل أستطيع ان آخذ اسمك ورقمك، لو سمحت؟

☆ I'll call back later
سأعاود الاتصال لاحقاً

☆ is it convenient to talk at the moment?
هل من الملائم التحدث الآن؟

PROBLEMS

مشاكل

English	العربية
I can't get a dialling tone	لا أستطيع الحصول على نغمة اتصال (لا يوجد حرارة، الخط لا يعمل)
the line's engaged	الخط مشغول
I can't get through at the moment	لا أستطيع الوصول (إلى الخط الذي أتصل به)
I'm only getting an answering machine	أحصل فقط على جهاز ردّ آلي
sorry, you must have the wrong number	آسف، لا بدّ أنك أخطأت بالرقم
can you hear me OK?	هل تستطيع سماعي جيداً؟
I can't hear you very well	لا أستطيع سماعك جيداً
it's a bad line	الخط سيئ

- شراء التذاكر
- في السينما
- في المسرح
- في النادي الليلي
- المتاحف والمعارض
- الصحة
- في الصيدلية
- عند الطبيب
- عند طبيب الأسنان
- عند أخصائي العيون
- في العمل
- التقديم على عمل

could you please repeat that?
هلاّ أعدتَ ذلك من فضلك؟

I've been cut off
لقد فُصل الخط

MOBILE PHONES
الهواتف الجوّالة

my battery's about to run out
بطاريتني تكاد تنتهي

I need to charge up my phone
أحتاج أن أشحن هاتفي الجوّال

I'm about to run out of credit
يكاد رصيدي ينفد

sorry, I ran out of credit
آسف، نفد رصيدي

I can't get a signal
لا أستطيع الحصول على إشارة (شبكة)

I've got a very weak signal
الإشارة ضعيفة جداً لديّ

I'll send you a text
سأرسل لك رسالة (عن طريق الجوّال)

I'll text you later
سأرسل لك رسالة لاحقاً

MOBILE PHONES

الهواتف الجوالة

☆ my battery's about to run out
بطاريتني تكاد تنتهي

☆ I need to charge up my phone
أحتاج أن أشحن هاتفي الجوّال

☆ I'm about to run out of credit
يكاد رصيدي ينفد

☆ sorry, I ran out of credit
آسف، نفد رصيدي

☆ I can't get a signal
لا أستطيع الحصول على إشارة (شبكة)

☆ I've got a very weak signal
الإشارة ضعيفة جداً لديّ

☆ I'll send you a text
سأرسل لك رسالة (عن طريق الجوّال)

☆ I'll text you later
سأرسل لك رسالة لاحقاً

☆ could I borrow your phone, please?
هل أستطيع استعارة هاتفك، لو سمحت؟

☆ I'd like a phonecard, please
أريد بطاقة هاتف، من فضلك